



Powrót Karjalainena

Minister spraw zagranicznych Finlandii A. Karjalainen powrócił do Helsinek z Moskwy, gdzie odbył rozmowy z ministrem spraw zagranicznych ZSRR — A. Gromykinem na temat radzieckiej pomocy do Finlandii z 30 października br. W poniedziałek wieczorem odbyło się posiedzenie rządu fińskiego.

Przemówienie Tito

Niemcy zachodnie występują przeciwko nam w odpowiedzi na naszą propozycję uznania faktu istnienia NRD — oświadczył prezydent Tito w Skopje. — Powtarzam raz jeszcze dobrze się stało, że istnieje Niemiecka Republika Demokratyczna. Prezydent Tito wiele uwagi poświęcił naciśnieniu ekonomicznemu wywieranemu na Jugosławie przez najbardziej reakcyjne koła amerykańskie.

10-lecie WAT

Już niedługo Wojskowa Akademia Techniczna im. Jarosława Dąbrowskiego obchodzić będzie 10 rocznicę swego powstania.

Akademia studentów

Międzynarodowy Tydzień Studentów trwający od 10 do 17 listopada zbiega się w br. z 15 rocznicą powstania Międzynarodowego Związku Studentów, zrzeszającego 5 mln. młodzieży. Jedną z 56 organizacji członkowskich MZS jest Zrzeszenie Studentów Polskich, które 13 bm. zorganizowało z tej okazji w Warszawie centralną akademię.

Trzechsetna

15 bm. w Ustroniu Morskim, pow. Kołobrzeg nastąpi uroczyste otwarcie 300-setnej w kraju a piętej na Ziemi Koszalińskiej szkoły tysiąclecia.

Minister Gesing na otwarciu wystawy meblarskiej w Poznaniu

Ponad 400 fachowców z państwowych zakładów przemysłu drzewnego, drobnej wytwórczości, central handlu zagranicznego, szkół wyższych i instytutów naukowych, a także przedstawicieli resortów z ministrem leśnictwa i przemysłu drzewnego mgr. inż. Romanem Gesingiem oraz zastępcą kierownika Wydziału Ekonomicznego KC PZPR Mieczysławem Popielem na czele przybyło 13 bm. do Poznania na otwarcie wystawy postępu technicznego w meblarstwie.

Wielkopolska 5-latka na 2-dniowej sesji WRN

Dwa dni trwać będzie V sesja Wojewódzkiej Rady Narodowej w Poznaniu, poświęcona ostatecznemu przedyskutowaniu i uchwaleniu planu 5-letniego dla Wielkopolski oraz planu i budżetu na rok 1962. Początek obrad w środę, 15 bm. o godz. 10 w sali Domu Zolnierza.

Po referacie przewodniczącego Prezydium WRN — Franciszka Szczerbala oraz koreferacie Komisji Planu Gospodarczego i Budżetu, przewidziana jest dyskusja; natomiast w drugim dniu obrad (początek — godz. 8) odbędzie się posiedzenia wszystkich komisji WRN, po czym radni podejmą ostateczne uchwały w sprawie planu 5-letniego oraz w sprawie planu i budżetu województwa na rok przyszły.

Ponadto w toku sesji przewidziano powzięcie uchwał w sprawie podziału nadwyżki budżetowej z roku 1960 i akceptacji przeniesienia niektórych kredytów. Zatwierdzeniem regulaminu pracy Komisji Mandatowej — WRN zakończy obrady. (pż)

Nowy gabinet boński

W poniedziałek wieczór kanclerz Adenauer przedłożył prezydentowi NRF — Lübkeemu, do zatwierdzenia imienia 20-osobową listę swego gabinetu. Jak utrzymuje się w Bonn, nie są jednak wykluczone zmiany osobowe w składzie rządu w ostatniej chwili.

W skład nowego rządu Adenauera wejdzie 11 ministrów z ramienia CDU, czterech z CSU i pięciu z FDP. Kluczowe stanowiska w rządzie zajmą: wicekanclerz i minister gospodarki Erhard (CDU), minister spraw zagranicznych Schroeder (CDU), minister spraw wewnętrznych Hoeherl (CSU) i minister obrony Strauss (CSU). PAP



Rok XVII
Wydanie A

Poznań
wtorek, 14 listopada 1961

Cena 50 gr
Nr 269 (5530)

Wniosek NIK o udzielenie rządowi absolutorium za 1960 rok

Prace komisji sejmowych nad planem i budżetem

W okresie ostatnich kilku tygodni rząd przedstawił Sejmowi pisemne sprawozdania z wykonania planu gospodarczego i budżetu państwa w 1960 r. Obecnie Najwyższa Izba Kontroli — zgodnie ze swymi konstytucyjnymi uprawnieniami — przesyła do Sejmu wniosek o udzielenie rządowi absolutorium za okres od 1 stycznia do 31 grudnia 1960 r.

Wniosek ten, który rozpatrzone zostanie przez Sejm w toku obecnej sesji, jest szeroko udokumentowany wynikami kontroli przeprowadzonych przez Izbę w naczelnym i terenowych organach administracji państwowej i gospodarce narodowej oraz w podległych im przedsiębiorstwach, instytucjach i urzędach. Przy opracowywaniu uwag wykrzystano ponadto wyniki badań innych organów kontroli, rewizji i inspekcji oraz dane Komisji Planowania, GUS, ministerstw, banków i innych urzędów.

W zakończeniu wniosków NIK stwierdza, że podstawowe zadania planu gospodarczego i budżetu państwa na 1960 r. zostały wykonane, działalność rządu była zgodna z uchwałą Sejmu o Narodowym Planie Gospodarczym oraz ustawą budżetową i na tej podstawie wnosi o udzielenie rządowi absolutorium za okres od 1 stycznia do 31 grudnia ub. r.

PRACE NAD PROJEKTAMI PLANU I BUDŻETU

13 bm. odbyło się pod przewodnictwem pos. Józefa Kuleszy posiedzenie Prezydium Sejmowej Komisji Planu Gospodarczego i Budżetu i Finansów z udziałem przewodniczących pozostałych komisji sejmowych. W czasie obrad omówiono szereg zagadnień związanych z przygotowaniem do rozpatrzenia przez Sejm projektów planu gospodarczego i budżetu państwa na rok 1962 oraz sprawozdań rządu z wykonania planu i budżetu za rok ubiegły wraz z uwaga-

mi Najwyższej Izby Kontroli i wnioskiem Izby w sprawie absolutorium dla rządu za rok ubiegły.

W czasie dyskusji jaka toczyła się na posiedzeniu wskazano, że rozpatrując powyższe projekty i dokumenty komisje powinny gruntownie przeanalizować problemy, jakie stają w związku z przyszłorocznymi zadaniami planu i budżetu przed radami narodowymi.

Postanowiono również poddać głębszej analizie zagadnienie podziału środków oddawanych do dyspozycji poszczególnym resortom. W toku prac nad planem i budżetem komisje zbadały również prawidłowość realizowania przez poszczególne resorty zadań gospodarczych.

Ustalono także, że wnioski, jakie nasuną się komisjom przy rozpatrywaniu sprawozdania rządu z wykonania planu i budżetu z roku ubiegłego będą konfrontowane z przebiegiem realizacji zadań gospodarczych państwa w roku bież. i uwzględnione przy ustalaniu ostatecznych założeń planu i budżetu na rok 1962.

DWA PROJEKTY USTAW

Do Sejmu wpłynęły również dwa projekty ustaw uchwalone przed kilku tygodniami przez Radę Ministrów. Pierwszy z nich nosi tytuł „O zgro-madzeniach”, drugi — „O ochronie dóbr kultury i o mu-zeach”. Obydwa te projekty w najbliższym okresie będą rozpatrzone przez komisje sejmowe. (PAP)

Nominacja Lunduli

General Lundula mianowany został przez premiera Adoulę dowódcą wojsk kongijskich w prowincji wschodniej i Kivu. Przywrócono mu jego rangę generała, której pozbawił go w ubiegłym roku prezydent Kasavubu. (PAP)

Nie ma bodaj w kraju człowieka, który mówiłby o powtarzającym się rokrocznie imporcie zbóż bez niechęci. Import zbóż jest zjawiskiem, które szczególnie mierzli patriotycznie myślących mieszkańców Wielkopolski. Toteż nie od dziś, przy rozmaitych okazjach, rolnicy, działacze rad narodowych, pracownicy nauki i wyrażali pogląd, iż dalszemu importowi zbóż należałoby położyć tamę. Jednakże — powiedzmy otwarcie — było to zazwyczaj tak zwane deklarowanie dobrych chęci.

Pierwszy rok nowej 5-latki był rokiem szczególnie pomyślnym dla rolnictwa. W bieżącym roku osiągnęliśmy największe w historii naszego rolnictwa plony zbóż, przekraczając planowe zamierzenia, zwiększyło się znacznie pogłowie bydła i trzody chlewnej; osiągnięto zarazem poważny wzrost plonów siana, ziemniaków, roślin oleistych, buraków cukrowych itp.

Udział Ziemi Wielkopolskiej w rozwijaniu produkcji rolnej był niemały. Poznańskie, jako jedno z najbardziej towarowych województw, dostarczało ostatnio 12,4 proc. krajowej produkcji mięsa, 14,6 proc. zbóż, 13,5 proc. mleka i 17 proc. ziemniaków. Rolnictwo wielkopolskie od lat spełnia w dostawie ziemniaków oraz produkcji mięsa — szczególną rolę. Rola ta wynika nie tylko z faktu, iż Poznańskie jest jednym z głównych województw rolniczych kraju; także, a może przede wszystkim, z pracowitości, zamilowania rolników wielkopolskich do kultury rolniczej, z ich patriotycznej postawy.

Toteż z pełnym uznaniem należy powitać inicjatywę Komitetu Wojewódzkiego Partii, który postanowił zorganizować rolnictwo wielkopolskie do konkretnej, planowej batalii o stopniowe

ograniczenie importu zbóż — aż do całkowitej likwidacji przywozu włącznie.

Ograniczenie importu zbóż stanowi dla naszej gospodarki wręcz zasadnicze zadanie. Dokonywana na plenarnym posiedzeniu KW PZPR ocena rolnictwa w naszym województwie wskazuje, że Poznańskie ma niezbędne warunki po temu, by stanąć na czele walki o uwolnienie gospodarki narodowej od kosztownego importu. Rolnictwo wielkopolskie stać na to, aby pokazało w praktycznym działaniu, jak można zwiększyć dostawę zbóż przy równoczesnym zmniejszeniu zakupu pasz treściwych i zarazem wykonywać z nadwyżką planowe zadania produkcyjne. Twierdzenie to opiera się na dotychczasowych osiągnięciach wielkopolskiego rolnictwa za czasów władzy ludowej, na gospodarności i poczuciu obywatelskiego obowiązku miejscowych rolników.

Nową politykę rolną Partii powitali wielkopolscy rolnicy z szczególnym uznaniem. Gospodarze indywidualni, chłopcy-społdzielcy, załogi PGR-owskie, odpowiedzieli wzmożonym wysiłkiem produkcyjnym, który, pospolu z ogromną pomocą materialną Państwa, dał w rezultacie niespotykany wzrost globalnej produkcji rolniczej. Osiągnęliśmy w województwie następujące wskaźniki (w nawiasach dane z roku 1958): 4 zboża — 19,4 q/ha (14,4), ziemniaki — 142 q/ha (125), buraki cukrowe — 281 q/ha (215), pogłowie bydła — 879 tys. (754 tys.), pogłowie trzody chlewnej — 1.742 tys. (891 tys.).

Szczególnymi sukcesami produkcyjnymi mogą się poszczycić państwowe i spółdzielcze gospodarstwa rolne.

Zarazem jednak coraz jaskrawiej występowała dysproporcja pomiędzy tempem wzrostu produkcji roślinnej i tempem wzrostu hodowli. Oto na przykład produkcja żywności w przeliczeniu na hektar gruntu ornego) wzrosła, w porównaniu z okresem przedwojennym, 2,2 raza, natomiast plony zbóż w tym czasie zwiększyły się tylko o 56 proc., zaś ziemniaków jedynie o 9 proc. Dysproporcja, o której mowa, łagodzona była dotychczas importem zboża.

Przywóz ziarna — nie ma potrzeby tego szerzej uzasadniać — jest zjawiskiem bezspornie dla Polski niekorzystnym. W obecnej sytuacji utrzymywanie importu napotyka na dodatkowe trudności. Organizując rolnictwo wielkopolskie do generalnej batalii o samowystarczalność zbożowo-paszową, Komitet Wojewódzki PZPR wieła w życie uchwały Partii, dotyczące wykonania podstawowych zadań bieżącej 5-latki.

Można chyba zaryzykować twierdzenie, że patriotyczni rolnicy poznajscy gospodarujący indywidualnie i zespołowo, załogi PGR-owskie i załogi specjalistycznych gospodarstw staną na wezwanie Partii, staną na czele niełatwej walki o pomyślnie rozwiązanie podstawowego dla gospodarki narodowej problemu — likwidacji przywozu ziarna, ostatecznego zbilansowania potrzeb paszowych.

P. Z.

Wzrost produkcji zbóż i pasz tematem Plenum KW PZPR

W prezydium rozpoczętego wczoraj dwudniowego posiedzenia plenarnego Komitetu Wojewódzkiego PZPR w Poznaniu, pośród członków Egzekutywy KW — miejsce zajął Jan Klecha, członek Komitetu Centralnego PZPR, zastępca kierownika Wydziału Rolnego KC. W sali, obok członków Komitetu Wojewódzkiego, gościli — specjalnie zaproszeni — wybitni pracownicy nauki z zakresu rolnictwa.

Wczorajsze obrady otworzył I sekretarz KW PZPR — Jan Szydłak, który następnie w dłuższym wystąpieniu zajął dyskusję (tekst przemówienia I Sekretarza drukujemy na str. 2, 3 i 4). Zasadniczy referat na Plenum KW PZPR „O podstawowych zadaniach wielkopolskiego rolnictwa w dziedzinie wzrostu produkcji zbóż i pasz” — został członkom Komitetu Wojewódzkiego doręczony wcześniej (opublikowała go, z pewnymi skrótami, wczorajsza „Gazeta Poznańska”).

Jako pierwsi wystąpili w dyskusji przedstawiciele nauki: **Wacław Waligóra** — dyrektor placówki terenowej Instytutu Zootechniki Pawłowice (powiat Leszno) oraz **Władysław Węgorz** — rektor poznańskiej Wyższej Szkoły Rolniczej. Następnie kolejno zabierali głos: **Anna Bandarowicz**, **Wacław Grześkowiak**, **Leon Józefowiak**, **Leszek Lochyński**, **Eugeniusz Sztutas**, **Stefan Jakowski**, **Krzysztof Jeżyk**, **Antoni Kaźmierczak**, **Jan Heidrych** i **Stefan Alexandrowicz**.

Wszyscy dyskutanci — czy to działacze partyjni, pracownicy nauki, czy też przedstawiciele instytucji związanych z rolnictwem — mówili z głęboką troską o potrzebie bardziej racjonalnej gospodarki ziarnem, starając się zarazem wyka-zać, gdzie tkwią główne rezerwy paszowe.

Posiedzenie plenarne KW PZPR przerwano w godzinach przedwieczornych. Dzisiaj obrady będą kontynuowane. (pż)

Na Westerplatte stanie Pomnik Bohaterów

Specjalna komisja powołana przez Prezydium WRN w Gdańsku radziła ostatnio nad należyty zagospodarowaniem terenu Westerplatte, upamiętnionego bohaterską obroną przed hitlerowcami we wrześniu 1939 r. Miejsce to jest rokrocznie odwiedzane przez tysiące osób z kraju i zagranicy.

Komisja postanowiła rozpi-sać z dniem 1 stycznia 1962 r. krajowy konkurs na rozwiązanie architektoniczno-plastyczne tego miejsca. Dominującym elementem tej części Westerplatte będzie pomnik bohaterów — obrońców Westerplatte. Natomiast pozostały teren, zgodnie z sugestiami sejmowej Komisji Gospodarki Wodnej i Żeglugi zostanie wykorzystany dla potrzeb gospodarki morskiej. (PAP)

Mianowanie W. Siemieczastnego

Prezydium Rady Najwyższej ZSRR mianowało **Władimira Siemieczastnego** przewodniczącym Komitetu Bezpieczeństwa Państwowego przy Radzie Ministrów ZSRR.

Dotychczasowy przewodniczący tego Komitetu **Aleksander Szelepin** przeszedł do innej pracy. Jak wiadomo, na XXII Zjeździe KPZR Szelepin został wybrany sekretarzem KC KPZR.

Siemieczastny przez szereg lat zajmował kierownicze stanowiska w pracy komsomolskiej; w latach 1958—1959 był pierwszym sekretarzem KC Komsomolu. Ostatnio był II sekretarzem KC Komunistycznej Partii Azerbejdżanu. Na XXII Zjeździe KPZR wybrano go kandydatem na członka KC KPZR. (PAP)

Stajemy na czele

Przemówienie I sekretarza KW PZPR w Poznaniu - Jana Szydłaka wygłoszone na Plenum Komitetu Wojewódzkiego

TOWARZYSZE!

Mamy za sobą pierwszy rok realizacji bieżącego planu 5-letniego w rolnictwie. Wyniki jakie osiągnęło w tym okresie nasze wielkopolskie rolnictwo — pozwala ją na stwierdzenie, że był to

dobry rok. Osiągnęliśmy bowiem w bieżącym roku najwyższe w historii wielkopolskiego rolnictwa zbiory zbóż, najwyższą obsadę inwentarza na 100 ha, oraz najwyższe poza zbożem wskaźniki towarowości podstawowych produktów rolnych z 100 ha użytków rolnych.

Nasze osiągnięcia nie spadły z nieba

Osiągnięcia te nie spadły jednak same z „nieba”. Są one logicznym następstwem zasadniczych zmian dokonanych w polityce rolnej naszej Partii w latach 1956 — 1957. Wynikiem aktywnej pracy całej Partii o pełne wcielenie za sad rolnej polityki rolnej Partii w życie, oraz wyrazem zrozumienia i czynnego ofiarnego poparcia całej wsi dla zasad tej polityki. Warto przypomnieć, że w okresie od 1957 — uzyskaliśmy w naszym województwie poważny wzrost produkcji rolnej we wszystkich dziedzinach. Wytwarzania — przy niespotykanym w poprzednich okresach tempie przyrostu produkcji. Tak np. produkcja ważniejszych produktów wzrosła w tym okresie:

- ▲ w planach 4-eh zbóż z 1 ha, prawie o 20 proc.;
- ▲ w planach ziemniaków z 1 ha, prawie o 17,3 proc.;
- ▲ w planach buraków cukrowych, prawie o 28,3 proc.;
- ▲ zaś pogłowia bydła zwiększyły się o 13,5 proc.;
- ▲ pogłowia trzody chlewnej o 15,0 proc.

Można więc powiedzieć, że trud wsi wielkopolskiej nie poszedł na marne, że rolnictwo naszego województwa w coraz większym zakresie zaczyna wypłacać procent od wielkiego wysiłku jaki jest wkładany przez cały naród w postępowanie techniczne w rolnictwie, w umocnienie środków produkcji, w zaopatrzenie rolnictwa w większą ilość nawozów, maszyn itp. W okresie tym zwiększyliśmy o 57,8 proc. ilość traktorów, o 25,8 proc. dostawę nawozów sztucznych, o 42,3 proc. zaopatrzenie w kwalifikowany materiał siewny. 869 wsi zostało zelektryfikowanych, tzn. cztery razy więcej aniżeli w całym okresie przedwojennym. O ile przy pobieżnym wycenieniu uwzględniemy jeszcze nalazienie na kontach Kółek Rolniczych przeszło 1 mld. zł Funduszu Rozwoju Rolnictwa oraz poważny wzrost nakładów w wszystkich dziedzinach związanych bezpośrednio i pośrednio z rolnictwem to dla każdego, nawet postronnego obserwatora staje się zrozumiałe, że zmiana polityki inwestycyjnej państwa wyrażająca się poważnym zwiększeniem nakładów na rolnictwo, wsparta społeczną inicjatywą wsi i organizatorską działalnością Partii, stanowi główne źródło sukcesów produkcyjnych w rolnictwie w okresie ostatnich lat.

Coraz lepsze zaspokojenie

Wzrost dobrobytu wsi poprzez wzrost produkcji

Wskaźniki te w dostateczny sposób uzasadniają tezę, że wzrost dobrobytu wsi odbywać się będzie głównie poprzez wzrost produkcji towarowej. W bieżącym roku uspołecznione punkty skupu płodów rolnych wypłaca rolnictwu naszego województwa z tytułu większych dostaw podstawowych płodów rolnych 1.128 mln. zł więcej niż w roku ubiegłym.

Tak więc z oceny rozwoju produkcji rolnej w ostatnich latach wynika niezbicie, że polityka rolna naszej Partii opiera się na właściwych i mocnych podstawach, że obraliśmy dobry kierunek. Trzeba stwierdzić, że to niespotykane dotychczas tempo wzrostu produkcji rolnej było możliwe do osiągnięcia tylko w warunkach naszego ustroju, żywotnie zainteresowanego w szybkim podnoszeniu stopy życiowej mas pracujących w mieście i na wsi. Osiągnięć tych nie uzyskalibyśmy bez dalszego umacniania socjalistycznych gospodarstw rolnych w tym szere-

potrzeb ludzi pracy w artykuły konsumpcyjne zależy nie tylko od wzrostu wielkości produkcji globalnej. W ostateczności bowiem po to, byśmy mogli zaopatrzyć społeczeństwo dzisiaj lepiej niż wczoraj, a jutro obficie niż dzisiaj; trzeba znacznie szybciej zwiększyć produkcję towarową rolnictwa. A w tej dziedzinie mamy jeszcze sporo do zrobienia. Warto przypomnieć, że w ubiegłym roku gospodarczym 1960—1961 zakupiliśmy z gospodarki całkowitej, w stosunku do produkcji globalnej:

- ▲ w 4-eh zbożach, 22,2 proc. — rok gosp. 1960/61;
- ▲ ziemniaków 13,4 proc. — rok gosp. 1960/61;
- ▲ żywyca 75,0 proc. — rok kalendarzowy 1960;
- ▲ mleka 41,7 proc. — rok kalendarzowy 1960;
- ▲ jaj 45,6 proc. — rok kalendarzowy 1960.

Nie jest to dużo o ile zważy się że w wielu krajach o podobnej strukturze rolnictwa, dostawa żywyca i mleka sięga 80—90 proc. globalnej produkcji, a również i w zbożu znacznie przekracza nasze wskaźniki. Trzeba jednak stwierdzić, że również i w tej dziedzinie nastąpiła w naszym województwie widoczna poprawa.

Przewidywany skup podstawowych produktów rolnych w bieżącym roku kalendarzowym w porównaniu do roku 1957 wykazuje następujący wzrost:

- ▲ w żywyce o 35,8 proc.;
- ▲ w zbożu o 28,9 proc.;
- ▲ w mleku o 14,4 proc.;
- ▲ w ziemniakach o 51,4 proc.;
- ▲ w ołciach o 158,7 proc.;
- ▲ w bur. cukr. o 29,1 proc.;
- ▲ w jajach o 121,8 proc.

Oceniając więc w zasadzie pozytywnie osiągnięcia wielkopolskiego rolnictwa na tym, tak ważnym dla naszej ekonomiki odcinku, nie można nie podkreślić szczególnie dużego wzrostu towarowości w bieżącym, pierwszym roku realizacji planu 5-letniego w rolnictwie. W oparciu o wyniki 10 miesięcy i przewidywane wykonanie 2 ostatnich miesięcy bieżącego roku, gospodarka całkowita naszego województwa dostarczy państwu w porównaniu do roku kalendarzowego 1960:

- 69.724 ton 4-eh zbóż więcej tj. 20,0 proc. więcej niż w 60 r.
- 34.636 ton więcej żywyca tj. 18,6 proc. więcej niż w 60 r.
- 7 mln. ltr. więcej mleka tj. 1,4 proc. więcej niż w 60 r.
- 66,7 mln. szt. więcej jaj tj. 22,9 proc. więcej niż w 60 r.

powszechnie wiadomy stał się fakt, że PGR-y pracujące na obszarze stanowiącym 1/8 użytków rolnych całej Wielkopolski dają surowce dla produkcji przeszło 27 proc. chleba spożywanego w naszym województwie, że co piąty kg cukru, co piąty litr mleka, co drugi kg margaryny spożywany w naszym województwie zawdzięczamy PGR, ich załogom i kierownictwom.

Należy również stwierdzić, że widoczny wzrost tempa produkcji rolnej w naszym województwie jest wynikiem dużego i wielostronnego ożywienia inicjatywy wsi. Wyrazem tego ożywienia jest szeroki ruch



odzwierciedlający społeczno-gospodarczą aktywność wsi — wyrażający się między innymi rozwojem Kółek Rolniczych i coraz silniej rozwijającą się społeczną i zespoloną działalnością wsi. Należy stwierdzić, że w zasadzie większość naszych instancji i organizacji partyjnych na ogół prawidłowo rozumiała, że założenia rozwoju Kółek Rolniczych nie są tylko założeniami ekonomicznymi, ale że stanowią one skonkretyzowany wyraz wielkiego procesu społeczno-politycznego jaki następować będzie na wsi. Realizowana w ten sposób polityka naszej Partii — przyczyniła się bezsprzecznie do tegorocznych osiągnięć produkcyjnych w rolnictwie i do dalszego, głębszego pogłębienia sojuszu robotniczo-chłopskiego, do umocnienia współpracy między nami a organizacjami ZSL-u do wzrostu zaufania i autorytetu Partii na wsi.

Udział przeszło 300 tys. chłopów w zebraniach wiejskich zorganizowanych w celu ustalenia konkretnych zadań wynikających z Uchwały VI Plenum — pozwolił przekształcić uchwały naszej Partii w konkretną siłę materialną. Pozwala to nam prawie że 100 proc. pewnością zakładać że w bież. roku gospodarczym będziemy stosować wymianę zbóż kwalifikowanych na prawie 1/3 obsianego arealu, że walkę chemiczną zastosujemy już na 38 proc. powierzchni upraw, że dokonamy dalszych pozytywnych zmian w strukturze zasiewów.

Z uczuciem dumy i zadowolenia przedstawiamy Towarzyszom główne osiągnięcia naszego wielkopolskiego rolnictwa. Złożył się na nie ofiarny trud wielkopolskich rolników, pracowników PGR, członków Spółdzielni Produkcyjnych i służby rolnej, oraz lepsza niż w poprzednich latach praca polityczna naszej Partii na wsi. Szczególnie gorąco należy podziękować wszystkim rolnikom i pracownikom zatrudnionym w rolnictwie za ofiarności i znoyny trud poniesiony w tegorocznych niezwykle trudnych zniwach. Dokonanie zbiorów zbóż prawie bez strat przy tak niekorzystnych warunkach klimatycznych świadczy o tym, że wielkopolscy rolnicy nie tylko przodują w kraju w kulturze rolnej ale, że również przodują w patriotycznej i obywatelskiej postawie. Dzięki temu wysiłkowi jak wykazał szacunek zbiorów rok produkcyjny w rolnictwie 1960—61 dał nam:

Plony 4 zbóż w wysokości 19,4 q to znaczy o 1,1 wyższe niż ubr. Uzyskanie w bieżącym roku zbiorów 142 q ziemniaków z ha i prawie 280 q buraków cukrowych tzn. wielkości rekordowych zbiorów w ub. roku, oznacza że i w tej dziedzinie osiągnięcia te nie są dziełem przypadku, lecz — odwrotnie — wynikiem wielkiego wysiłku jaki został w te galezie produkcji rolnej włożony.

Pozwólcie więc Towarzysze, że za ten ofiarny, patriotyczny wysiłek wsi wielkopolskiej złożę w imieniu naszej wojewódzkiej instancji partyjnej — wszystkim rolnikom, pracownikom PGR i członkom Spółdzielni Produkcyjnych serdeczne podziękowanie.

TOWARZYSZE!

Ta pozytywna ocena minionego roku produkcyjnego w rolnictwie nie byłaby pełna gdybyśmy nie stwierdzili, że osiągnięty przez nas poziom produkcji rolnej stanowi dopiero początek naszej pracy nad wykorzystaniem rezerw tkwiących w gospodarce rolnej, dopiero początek praktycznego ujawniania naszych możliwości w dziedzinie umiędzynarodowienia produkcji rolnej w drodze rozwoju postępu na wsi.

W tej wielkiej pracy nad zabezpieczeniem prawidłowego tempa wzrostu produkcji rolnej, pracy, którą dopiero zapoczątkowaliśmy występuje jednak wiele jeszcze hamul-

Zlikwidujemy ujemne saldo bilansu paszowego

We wstępnym bilansie na rok gospodarczy 1961/62 założyliśmy pełną likwidację dostawy zbóż i pasz (per saldo) z poza województwa i niezależnie od tego wygosparowanie niewielkiej nadwyżki.

Tak więc w pozycji przychodu przewidujemy wykonanie w 100 proc. planu skupu zbóż w wysokości 417 tysięcy ton. W pozycji rozchodów — ulegnie zwiększeniu o 6 proc., tj. do 196 tys. ton ilość maki, kasz i makaronów przeznaczonych na zaopatrzenie ludności województwa i m. Poznania, a zaopatrzenie rolnictwa w pasze treściwe ulegnie równocześnie obniżeniu do 210 tys. ton, tj. o 27 proc. Przyjmując że w mieszkaniach pasz treściwych około 20 tys. ton stanowi będzie masa nie pochodząca z upraw zbożowych względnie importowanych można założyć że pasze treściwe pochodzenia zbożowego oraz makuchy z importu zamkną się wielkością około 190 t. Oznacza to, że ogółem rozchody zbóż na cele konsumpcyjne i paszowe wyniosą 386 tys. t, co oznacza że województwo nasze winno zamknąć bilans zbożowo-paszowy na rok 1960/61 nadwyżką towarową zbóż w wysokości 31 tys. t.

Po to jednak, aby te ambitne zamierzenia zostały w pełni zrealizowane trzeba przede wszystkim wykonać i przekroczyć tegoroczne zadania w skupie zboża. Jest to zadanie w pełni realne. Skupujemy bowiem w tym roku z naszej gospodarki chłopskiej 21,5 proc. globalnej produkcji zbóż, co oznacza iż z globalnej produkcji zbóż, w tym roku w wysokości 1.438 tys. ton do dyspozycji rolnika pozostaje 1.237 tys. ton zbóż. Ale nie tylko wymienione wyżej wskaźniki produkcji towarowej stanowią potwierdzenie możliwości wykonania tych zadań.

Należy pamiętać, że mamy w bieżącym roku nadzwyczaj korzystną sytuację paszową. Z

ców, które opóźniają szybszy postęp i utrudniają uruchomienie wszystkich rezerw tkwiących w naszej gospodarce rolnej.

Pogłębiająca się z roku na rok dysproporcja pomiędzy tempem przyrostu produkcji rolnej a zwierzęcej pokrywana jest stale zwiększającym się importem zbóż. Nie trzeba tutaj podkreślać ujemnych stron tych transakcji importowych wyrażających się między innymi i tym, iż np. obecnie w okresie zaostreżenia sytuacji międzynarodowej, Stany Zjednoczone odłożyły rozmowy o dostawach zboża dla Polski.

Dlatego też z taką ostrością stawiamy sprawę rozwoju produkcji rolnej i wzrostu plonów i dostaw zbóż, sprawę zwiększenia produkcji własnych pasz itp., co winno zagwarantować pełne uwolnienie się naszej gospodarki od uciążliwego z różnego punktu widzenia importu zbóż.

Z danych liczbowych przedstawionych w referacie wynika, że województwo nasze zamknęło w roku 1960/61 swój bilans zbóż i pasz treściwych niedoborem przeszło 100 tys. ton zbóż — pokrywanym importem. Chcemy stwierdzić z całą stanowczością, że utrzymywanie w dalszym ciągu ujemnego salda w bilansie zbożowo-paszowym nie jest w niczym uzasadnione.

porównania zasobów paszowych bieżącego roku z rokiem ubiegłym wynika, że obok wyższych o 1,1 q plonów 4 zbóż z ha, nie ma prawie żadnej uprawy paszowej, która by nie dała nam znacznie większych zbiorów. Z przeliczenia tegorocznych zasobów paszowych na jednostki pokarmowe i białko wynika, że własne zasoby paszowe (bez zboża i pasz treściwych) będą wyższe w bież. roku:

- w jednostkach pokarmowych o 225 milionów jedn. pokarmowych;
- w białku strawnym o 57,2 tys. ton.

Należy w związku z tym odpowiedzieć na następujące pytanie: czy zwiększone zadania w zakresie skupu zbóż oraz równoczesne zmniejszenie sprzedaży pasz treściwych — spowoduje pogorszenie sytuacji paszowej w porównaniu do ubiegłego roku? Należy z całą pewnością stwierdzić, że nie. W bież. roku gospodarczym po pełnym wykonaniu zadań w zakresie skupu przeznaczamy ogromną ilość 802 tys. ton zbóż na spaseanie — co w przeliczeniu na białko oznacza w porównaniu do roku ubiegłego zmniejszenie udziału białka zbożowego w spaseaniu o 7,3 tys. ton. W roku ubiegłym sprzedaliśmy rolnictwu 285,9 tys. ton pasz treściwych zawierających 57,7 tys. t białka strawnego gdy tymczasem w bież. roku dostarczymy 210 tys. t o zawartości około 42 tys. t białka a więc 15,7 tys. ton mniej niż w ub. roku.

Ostatecznie więc stan zasobów paszowych liczonych w białku strawnym będzie się przedstawiał w naszym województwie następująco:

	Masa przeznaczona na spaseanie w tys. t		Wartość paszy w przeliczeniu na tys. t białka straw.		% wzrostu zasobów białka
	1960/61	1961/62	1960/61	1961/62	
Ziarno zbóż własne otręby z przemiału gosp. i ziarno strącz.	972,9	884,8	83,9	76,6	91,3%
Pasze od państwa	285	210,0	57,7	42,0	72,7%
Ziemniaki	2257,0	1954,2	24,3	21,0	86,3%
Siano z łak i upr. pol.	771,0	957,6	27,2	40,8	150,0%
Zielonki i pastwiska	5470,7	6830,4	126,5	156,8	123,9%
Okopowe pastewne razem	521,0	795,0	3,0	4,6	153,3%
Pozostałe syczące	763,5	763,5	4,5	4,5	100,0%
Stoma, plewy, mleko pełne, chude i odpadki	1026,5	1102,8	12,2	14,3	117,2%
Razem:	—	—	339,3	360,6	106,2%

Z powyższych danych bilansowych wynika niezbicie, że wykonanie zwiększonych zadań w dziedzinie skupu zbóż i ograniczenie pasz treściwych — zabezpiecza podniesienie zasobów białka o 6,2 proc. co odpowiada wartości białkowej zawartej w 266 tys. ton zboża paszowego.

Nie można więc przyznać w żadnym wypadku racji tym wszystkim, którzy chcieli niezadowolając w niektórych powiatach przebieg skupu zboża rynkowego tłumaczyć niedostatecznymi przydziałami pasz treściwych. Tego rodzaju błędnym poglądom przeczą w praktyce chłopi z wielu przodujących powiatów jak np. Międzybóże, Wolsztyn, Wągrowca i Rawicza, którzy mimo opóźnionych i ciężkich zniw, pokonywując trudności wynikające ze spiętrzenia prasiewnych i wykopkowych wykonań w pełni na wezwanie Partii zadania dostawy zbóż obowiązkowych i zbliżają się do pełnego wykonania rynkowych.

Wymyślaniem trudności nie napelnimy magazynów

Trzeba, żeby do świadomości wszystkich odpowiedzialnych z rad narodowych, pracowników i aktywistów aparatu skupu Gminnych Spółdzielni i PZZ przeniknęło przekonanie, że wymyślaniem nieistotnych przeszkód i trudności oraz uleganiem niesłusznym teoriom nie napelnimy magazynów zbożem — że walka o skup zboża nie polega i nie może polegać na otwarcu punktów skupu i oczekiwaniu na przyjazd dostawcy.

Do dnia wczorajszego skupiliśmy w naszym województwie 252,748 tys. t. zboża z go spodarki chłopskiej. Dla pełnego wykonania planu brakuje nam jeszcze 57.252 tys. ton. Z dużym niepokojem i partijną troską patrzymy na przebieg skupu w powiatach, które nie osiągnęły jeszcze wykonania zadań rocznych skupu wolnorynkowego a zwłaszcza w powiatach: Turek 19,7 proc., Ostrow 24,2 proc., Tuzłianka 27,6 proc., Koło 31,4 proc.

Istnieje potrzeba większego zmobilizowania wokół tych zadań organów rad narodowych i aparatu skupu, członków Powiatowych i Gromadzkich Rad Narodowych — oraz najlepszego aktywistów. Trzeba przypomnieć tutaj starą i znaną prawdę, że powodzenie w walce o wykonanie skupu może zapewnić jedynie ofiarna praca pracowników i aktywistów zajmujących się skupem, pełna mobilizacja polityczna organizacji partyjnych oraz stała, systematyczna kontrola instancji partyjnych.

Należy podkreślić, że wzrost bazy paszowej w naszym województwie następować będzie w zależności od tempa wzrostu plonów w produkcji rolnej, od racjonalnego skarmiania zasobów paszowych, od zmiany struktury zasiewów i tempa przechodzenia na postępowe metody konserwacji i przechowywania pasz. Należy jednak szczególnie mocno podkreślić konieczność likwidacji ciemnych plam przy noszących ujemne naszemu wielkopolskiemu rolnictwu.

Pierwsza z nich to fakt niezagospodarowania przeszło 17 tys. ha odłogów i ugorów. Nie można godzić się już dłużej z tolerowaniem takiego stanu rzeczy. Istnieje potrzeba przedsięwzięcia wszystkich środków, by rok 1962 był rokiem pełnego zagospodarowywania ziemi. Konieczne jest zobowiązanie rad narodowych wszystkich szczebli do zrealizowania tego zadania.

W tym też celu rady narodowe z WRN na czele muszą doprowadzić do końca pełną ewidencję ziemi nieuprawianej, opracować szczegółowe, dostosowane w każdym wypadku do specyfiki danej sprawy konkretne programy rozwiązań sprawy zagospodarowania ziemi.

(Ciąg dalszy na str. 3)

Przemówienie i sekretarza KW PZPR w Poznaniu - Jana Szydłaka

(Ciąg dalszy ze str. 2)

Warto również oszczędniej i umiejętniej rozwiązywać problemy przeznaczania ziemi dla potrzeb inwestycyjnych, nie tak jak ma to miejsce w Koninie, gdzie kopalnia węgla brunatnego na zyskisko ziemi wzięła 280 ha ziemi użytkowej, w tym część ziemi bardzo dobrej, chociaż w pobliżu są nieużytki rolnicze.

Druga ciemna plama naszego rolnictwa to fakt istnienia przeszło 5200 gospodarstw słabych i niskoprodukcyjnych — gospodarujących na przeszło 55 tys. ha ziemi przynoszących straty gospodarce narodowej.

Nie do pomyślenia jest dalsze istnienie gospodarstw zaniedbanych w sąsiedztwie wzorowych o wysokiej kulturze rolnej gospodarstw oraz w warunkach dużej społecznej aktywności całej wsi. O tym jak zlikwidować te ujemne zjawiska w naszym wojewód-

twie, jak zorganizować pomoc dla tej grupy gospodarstw radzie winny Kółka Rolnicze, Organizacje Partijne, Komisje Rolne PRN i agronomowie gromadzcy.

Trzecim ujemnym zjawiskiem naszego rolnictwa jest nieracjonalna i nieumiejętna gospodarka na łąkach i pastwiskach, które stanowią niewyczerpane źródło naszych rezerw paszowych.

Problem ten został szerzej przedstawiony w referacie z którym już zostali Towarzysze zaznajomieni. Pragnę jedynie podkreślić, że nie można się pogodzić z faktem, że przy dość wysokiej kulturze rolnej osiągniętej w Wielkopolsce na gruntach ornych — zaniedbane są i niegajane dalsze dewastacje użytki zielone. Trzeba więc stwierdzić, że pełna likwidacja tych wielokrotnych zaniedbań, winna stanowić główny kierunek pracy rad narodowych kółek rolniczych, organizacji partyjnych i całej wsi.

nacji działania takich instytucji jak np. Centrala Nasienna, WZGS, czy organizacji jak Kółka Rolnicze, czy kontraktacyjne związki istnieje u nas dosyć spory nieporządek.

Wystarczy powiedzieć, iż nie wykonamy planu budownictwa gospodarczego w Kółkach Rolniczych w tym roku bowiem dopiero w połowie bieżącego roku nastąpiła koordynacja tego budownictwa z planem Rad Narodowych.

Ulepszyć metody planowania oznacza dziś usprawnić metody docierania z naszą pomocą, opinią, radą fachową i

środkami które do dyspozycji rolnictwa stawia państwo, do warsztatu produkcyjnego to znaczy do wsi, do rolnika i to w sposób najmniej biurokratyczny. Wydaje się więc wskazane, by prezydium powiatowych rad dokonały jeszcze w tym roku oceny planowania i koordynacji u siebie i przedstawiły konkretne postulaty w tym zakresie, jak również by zajęły się szczegółową analizą metod planowania i koordynacji na szczeblu wojewódzkim z równocześnie uwzględnieniem potrzeb decentralizacyjnych.

Plany wiejskie i gromadzkie — wytyczną działania

Przedstawiliśmy Towarzyszom oddzielnie obszerny projekt programu pracy polityczno-organizacyjnej na wsi w nadchodzącym okresie jesienno-zimowym, w którym szczególnie mocno podkreślono znaczenie planów gromadzkich w realizacji polityki naszej Partii na wsi. W programie tym równorzędne pod względem znaczenia miejsce zajmują plan masowej pracy polityczno-organizacyjnej na wsi. Trzeba stwierdzić, że obydwa tak ważne kampanie stanowią jedną, nierozdzielalną całość. Tematyka pracy masowo-politycznej obejmować bowiem będzie omówienie na zebraniach wiejskich głównych rezerw zbożowych i paszowych tkwiących w gospodarce rolnej. Wykazane na zebraniach wiejskich rezerwy i drogi ich wykorzystania w zbożach, będą bez wątpienia treścią planów gromadzkich, a z drugiej strony opracowane już częściowo pozycje planu gromadzkiego zostaną poddane ogólnej dyskusji i konsultacji całej wsi. W ten sposób plany gromadzkie i wiejskie staną się od samego początku ogólną wytyczną działania dla całej wsi. Nie trzeba, Towarzysze, podkreślać jak wielkie znaczenie polityczne i gospodarcze mieć będzie sprawne i pełne wykonanie założeń tego programu.

Chcemy z całym naciskiem podkreślić, że będzie to mógł być tylko wtedy gdy postawimy do dyspozycji wsi nasz najlepszy aktyw — o ile instancje nasze w właściwy sposób sprawować będą polityczne kierownictwo i partyjną kontrolę przebiegu kampanii. Również w zakresie naszej pracy propagandowo-politycznej jak i organizatorsko-produkcyjnej główna nasza troska przyswajać musi nie tylko głównym jej kierunkom i treściom, ale i formom oraz metodom ich realizacji. Obecne zadania, ich charakter i waga wymagają podniesienia na wyższy poziom metod naszej pracy na wsi i to zarówno w zakresie docierania do rolnika, jak i rozwinięcia organizatorskiej funkcji POP na wsi, popularyzatorstwa fachowego i pomocy fachowej itp.

Nie wystarczy bowiem chcieć np. podnieść uprawę motylikowanych, czy zwiększyć areal upraw pszenicy, dobrymi chęciami podobno jest piekło brukowane. Konieczność trzeba przekonać rolnika o użyteczności i zyskowności tych upraw, ponadto trzeba zabezpieczyć mu odpowiednie nasiona, poradzić co do charakteru tych upraw — ich pielęgnacji itd.

Stąd też coraz to bardziej rozszerzać się będzie wachlarz spraw jakimi zajmować się musi nasza propaganda partyjna, jej wydawnictwa, praca odczytowo-prelegentka i szkolenie, chodzi w niej już nie o nawoływanie do podniesienia

produkcji rolnej, a o konkretne popularyzowanie głównych kierunków, problemów społeczno-produkcyjnych, popularyzowanie najlepszych osiągnięć, rozwój poradnictwa fachowego itp.

W tym zaś zakresie cały nasz arsenał środków propagandowych posiada poważne braki, wymaga on między innymi wyraźnego wzmocnienia go fachowcami i specjalistami rolnymi.

Stwierdziliśmy, że nowe bardziej skomplikowane niż dotychczas zadania jakie przyjdzie nam w najbliższym czasie realizować w rolnictwie, wymagają z uwagi na swoją złożoność znacznie więcej wiedzy fachowej, praktyki i doświadczenia. O ile np. w przekonywaniu rolników o korzyściach płynących ze stosowania kwalifikowanych nasion nie trzeba było specjalnych kwalifikacji fachowych, to już dzisiaj przy propagowaniu racjonalnego żywienia inwentarza, racjonalnego gospodarowania na użytkach zielonych, przy zalecaniu opracowywania bilansów paszowych gospodarstwa rolnego itp. nie dokonamy większego postępu bez głębokiej wiedzy rolniczej.

Można dziś powiedzieć, że najprostsze rezerwy w rolnictwie właściwie już wykorzystaliśmy, a uruchomienie dalszych ogromnych jeszcze rezerw wymaga dzisiaj innych bardziej złożonych, fachowych i naukowych metod oddziaływania.

Wynika stąd, że uwaga naszych instancji winna być skierowana głównie na polepszenie metod pracy politycznej z fachową służbą rolną, od której inicjatywy i sprawności zależeć będą w dużym stopniu wyniki produkcyjne, a i również tempo przemian społecznych naszej wielkopolskiej wsi.

Trzeba stwierdzić z zadowoleniem, że ogromna większość państwowej i pracującej w kółkach służby rolnej realizuje je swe zadania z pełnym poświęceniem i ofiarnością — wkładając w swą pracę pełnię swoich kwalifikacji, serca i oddania sprawie. Służbie tej składam tą drogą serdeczne podziękowania i zapewnienie, że doceniamy jej ogromny wkład w rozwój naszego wielkopolskiego rolnictwa.

Nie można jednak przejść obojętnie wobec faktów przytoczonych w referacie, z których wynika, że w wielu jeszcze powiatach Prezydium Rad Narodowych wykazują w stosunku do fachowej służby rolnej wiele niefrasobliwości — aż do niedoceniań, czy nawet lekceważenia włącznie. Tak niewłaściwy stosunek znajduje swój wyraz w niesłusznej polityce płac, ziej gospodarce mieszkaniowej itp.

Musimy również z przykrością stwierdzić, że mamy jeszcze instancje partyjne, w których codzienna praca polityczna z kadrami fachowej inteligencji rolnej stanowi bez wątpienia najbardziej zaniedbany i zapomniany dotychczas odcinek pracy partyjnej.

Trudne zadania wymagają większej wiedzy

Trzeba stwierdzić, że w obliczu nowych zadań jakie stawiamy przed Partią i radami narodowymi — podniesienie rangi i znaczenia fachowej służby rolnej, podwyższenie kwalifikacji zawodowych zatrudnionych pracowników oraz przekształcenie tej grupy w najbardziej postępową i aktywną siłę polityczno-organizacyjnego oddziaływania na wieś — staje się nakażem chwili.

Stąd też Egzekutywa KW postuluje i uważa za wskazane dokonanie pełnej oceny kadry rolnej w Wielkopolsce wraz z jej wzmocnienie zwłaszcza

czego się ruchu chłopskiego i stanowiąc zarazem główną platformę współdziałania wszystkich chłopów.

Oceniając poziom naszej pracy partyjnej na tym odcinku należy stwierdzić, że dokonaliśmy w ostatnim czasie niemałego postępu.

Zgodnie z wskazaniami Partii — olbrzymia większość chłopów — członków naszej Partii bierze czynny udział w pracy Kółek Rolniczych, wierząc w coraz większym stopniu wpływ na formy i treść pracy tej organizacji. Przekroczenie liczby 1.300 zastawów maszynowych będących w posiadaniu kółek rolniczych jest również w poważnej części wynikiem pracy politycznej podstawowych organizacji partyjnych, które podejmowały na swych zebraniach uchwały o mechanizacji wsi, a członkowie Partii swym przykładem pobudzali całą wieś do podjęcia decyzji o zakupie maszyn, przyjęciu wolnej ziemi w użytkowanie kółek rolniczych i innych ważnych decyzji.

Tej pozytywnej oceny nie możemy niestety odnieść do wszystkich naszych instancji i organizacji partyjnych — do wszystkich kółek rolniczych.

W pracy politycznej z kółkami rolniczymi zarysowała się potrzeba zwrócenia szczególnej uwagi na dalszy wzrost liczebny tej organizacji, na rozbudzanie inicjatywy w kierunku organizowania usług maszynowych, na zagospodarowanie wolnej ziemi, obejmowania wsi w coraz większym zakresie wspólnymi zespołami formami działania produkcyjnego, na porządkowanie spójki finansowej kółek, rozszerzenie budownictwa pomieszczeń dla maszyn i na wszelkie inne formy społecznej i zespołowej działalności wsi.

Nie można bowiem jeszcze pozytywnie ocenić pracy nad umasowaniem organizacji kółek rolniczych o ile do organizacji tej nie należy jeszcze w naszym woj. 169 tys. chłopów posiadających powyżej 0,5 ha ziemi.

Tylko w 25 proc. wsi sołectkich po odliczeniu wsi, w których są PGR i spółdzielnie produkcyjne pracują traktory zakupione z FRR z tym, że wskazać ten wynoszący dla powiatów Gnieźno 56 proc., Szamotuły 48 proc., Jarocin 38 Chodzież 38 proc. spada w pow. Koło do 4,2 proc., w Koninie do 8,7 proc.

Niepokój budzi jeszcze nieracjonalna eksploatacja traktorów w kółkach rolniczych które np. w I półroczu br. przy niskim wykonaniu normy przebiegu w 53,7 proc. przepracowały przy transporcie aż 48 proc. ogólnego czasu pracy. Wzrastające zadłużenia usługobiorców za prace maszyn, które na 30. 6. br. osiągnęły sumę

Realizacja nakreślonych zadań pogłębi sojusz robotniczo-chłopski

TOWARZYSZYSZE!

VI i VIII Plenum KC naszej Partii, analizując źródła rezerw i braków naszego rolnictwa, położyły główny nacisk na konieczność zerwania z biernym stosunkiem do zagadnień związanych z rozwojem produkcji rolnej, na konieczność wzmocnienia aktywnej, codziennej pracy organizacji partyjnych nad mobilizacją całej wsi do realizacji nowych, bardziej skomplikowanych zadań.

W realizacji zadań bieżącej pieczętówki w rolnictwie, na czoło wysuwa się planowe działania oparte o naukowe metody i organizację pracy — co wymaga dalszego skonkretyzowania i zwiększenia roli naszej partii we wszystkich dziedzinach społecznej i gospodarczej działalności wsi. W referacie jak i w zagajeniu dyskusji zwróciliśmy uwagę Towarzyszy na podstawowe kierunki naszej pracy polityczno-organizacyjnej w najbliższym okresie. Położyliśmy szczególnie duży nacisk na masową pracę wyjaśniającą na wsi zmierzającą do uzyskania radykalnej poprawy w bilansie zbożowo-paszowym naszego województwa, na dalsze podnoszenie roli i autorytetu rad narodowych i ich organów na zwiększenie roli partii i za kresu skuteczności jej oddziaływania w mobilizowaniu wsi do wzmoczonego wysiłku w realizacji tych niezmiennie waż-

przeszło 6 mln. zł wynikała między innymi z tego, że tylko 55 kółek rolniczych w naszym województwie stosuje przedpłatę. W działalności finansowej kółek rolniczych można zanotować również wiele poważnych błędów rzutujących wysoce ujemnie na całokształt ich działalności gospodarczej. Wystarczy wymienić chociażby taki fakt, że do 25. 10. br. kółka rolnicze wykonywały tylko w 43,7 proc. roczny plan odprowadzenia amortyzacji, że zaciągane kredyty z PZPR nie są w terminie spłacane itp. Trzeba również stwierdzić, że tempo podejmowania przez te organizacje zespołowych form produkcyjnego współdziałania wsi — jest jeszcze zbyt słabe i ubogie pod względem treści i formy.

Nie możemy także zadowolić się tym, że tylko 170 KR przyjęło w zagospodarowanie 3327 ha ziemi, a ponad 50 KR gospodaruje wspólnie na arealach powyżej 50 ha — o ile weźmiemy pod uwagę fakt istnienia przeszło 17 tys. ha odłogów i ugorów oraz pow. 66 tys. ziemi PFZ wymagającej przejęcia przez stałego użytkownika.

Niedostateczny jest również postęp budownictwa gospodarczego w KR o ile się zważy, że na koniec III kwartału br. tylko 34 Kółka posiadały garaże czy szopę na maszyny — pozwalające na przechowanie 7 proc. ogólnej liczby traktorów znajdujących się w posiadaniu KR w województwie. W wielu Kółkach Rolniczych panuje jeszcze martwość organizacyjna — nie widać w ich pracy inicjatywy i poczucia odpowiedzialności za wzrost produkcji rolnej w swojej wsi. Stan ten wpływa przede wszystkim na niedostatek pracy politycznej, z zaniedbań organizacyjnych ze strony Powiatowych Związków Kółek Rolniczych, z niedoceniania roli KR przez rady narodowe wszystkich szczebli.

Nie wystarczy bowiem — Towarzysze, wytyczanie pięknych perspektyw gospodarczego i społecznego rozwoju wsi, nie wystarczy pięknie mówić o budownictwie socjalistycznym na wsi o ile dzisiaj, w codziennej, bieżącej pracy nie będziemy rozwijać tych elementów tak gospodarczych jak i politycznych, które te perspektywy przybliżają.

Mówiliśmy, że założenia rozwoju Kółek Rolniczych stanowią skonkretyzowany wyraz wielkiego procesu społeczno-politycznego jaki przy pomocy tej organizacji następować będzie na wsi. Kto tej prawdy nie rozumie, kto nie docenia roli i znaczenia Kółek Rolniczych w tym procesie — ten nie rozumie naszej polityki, ten nie może dobrze realizować naszych wielkich zadań w zakresie wzrostu produkcji rolnej i społeczno — politycznych przemian na wsi.

nach zadań gospodarczych i politycznych.

Chcemy jednak wyraźnie podkreślić, że nie chodzi tutaj o jednorazową, kampanijną akcję, ale o stałą, uporczywą walkę o uruchomienie wszystkich rezerw na przestrzyni całej bieżącej pieczętówki.

Walki o uruchomienie rezerw w wielkopolskim rolnictwie nie wolno nam ani na chwilę odrywać od całokształtu naszej pracy i walki o stopniowe przekształcenie stosunków produkcyjnych na wsi.

Codzienna praktyka dostarcza nam coraz to nowych form działalności społecznej wsi — co jest wyrazem wielkich przemian, jakie dokonują się na naszej polskiej wsi. Coraz bardziej i szybciej rośnie ilość chłopów, którzy bez reszty zawiązali się z naszą partią i aktywnie realizują naszą politykę w swoim środowisku. I właśnie w tych powiatach, w których w ostatnim czasie położyły instancje powiatowe szczególnie duży nacisk na zwiększenie ofensywności organizacji partyjnych, w których prowadzi się systematyczną, uporczywą walkę o mobilizację całej wsi — stwierdzamy najwyższe tempo wzrostu produkcji rolnej i społecznych form współdziałania wsi. Nie można więc tłumaczyć osiągnięć czy braków przyczynami obiektywnymi, jak to usiłują jeszcze niektórzy Towarzysze tłumaczyć. Chcemy stwierdzić, że tego rodzaju argumentacja prowadzi w konsekwencji do niesprawiedliwego bezczynności i

(Dokończenie na str. 4)

Odpowiedzialna rola rad narodowych w walce o wzrost produkcji rolnej

TOWARZYSZYSZE!

Zadaniem naszego Plenum jest nie tylko ustalić podstawowe kierunki dalszej realizacji naszego programu rolnego, ale co szczególnie ważne dopracowanie się nowych bardziej odpowiedzialnych obecnemu etapowi rozwoju rolnictwa, metod kierowania skomplikowanymi procesami społeczno-produkcyjnymi zachodzącymi na wsi.

Zadania jakie wynikają z dzisiejszego Plenum nie należą do łatwych i prostych. Wymagają one więcej wiedzy, więcej serca, ofiarności i rozważania ze strony naszych działaczy i aktywistów, wymagają jeszcze bardziej szerszego i głębszego wzrostu społeczno-gospodarczej aktywności całej wsi. Nowe skomplikowane zadania wymagają znacznego zwiększenia roli partii na wsi i dalszej koncentracji i konkretyzacji treści pracy partyjnej na głównych ogniwach decydujących o postępie gospodarczym i społeczno-politycznym wielkopolskiej wsi. Należy stwierdzić, że głównym kierunkiem naszej pracy politycznej na wsi będzie zabezpieczenie wykonania zadań wynikających z dzisiejszego Plenum KW. Doświadczenie nas uczy, że tempo wzrostu produkcji rolnej w naszym województwie zależy w prostym stopniu od jakości pracy masowo politycznej, od pracy organizatorskiej partii, organów władzy ludowej i stopnia aktywizacji szerokich mas chłopskich.

W tej trudnej i skomplikowanej walce o wzrost produkcji rolnej — poważne miejsce winny zająć rady narodowe wszystkich szczebli i ich organa na wykonawcze. Stąd też główny akcent w naszej pracy partyjnej na wsi winien być położony na dalsze podnoszenie roli i autorytetu rad narodowych, na podnoszenie sprawności organizacyjnej ich organów i Komisji, a zwłaszcza Gromadzkich Rad Narodowych i ich komisjirolnych, które winny stać się głównymi ośrodkami walki o wzrost produkcji rolnej w gromadzie.

Trzeba będzie niejednemu naprawić w formach i treści i pracy politycznej z radami. W wielu jeszcze powiatach i gromadach trzeba będzie pracę partyjną instancji tak przeorganizować aby instancje powiatowe, komitety gromadzkie i organizacje partyjne, nie zastępowały i nie wyręczały administracji i nie rozstrzygały za nią codziennych spraw, ale wnikliwie oceniały jakość ich pracy i nadawały jej właściwy kierunek — aby były naprawdę kierownictwem politycznym wsi, czy gromady.

Trzeba dokonać zasadniczej poprawy w stylu i treści pracy politycznej z członkami partii zasilającymi w GRN. Poprzez członków naszej partii — radnych GRN winna być realizowana w codziennej praktyce kierownictwa rola partii i jej konkretna, inspirująca postępowość i społeczna działalność. Oznacza to w praktyce wielokrotnie naszonego oddziaływania na wies — oznacza to zwiększenie siły bojowego oddziały partii na wsi walczącej o pełną realizację linii politycznej naszej partii.

Uchwały VIII Plenum KC zakładają dalsze umocnienie i rozszerzenie uprawnień gospodarczych Rad Narodowych oraz rozwijanie wszechstron-

Przemówienie I sekretarza KW PZPR J. Szydłaka

(Dokończenie ze str. 3)

bierności i jest w związku z tym szkodliwa i niebezpieczna dla realizacji naszego programu rolnego.

Mit o „trudnych” powiatach, czy gromadach, o trudnościach w wzbogacaniu treści i form pracy partyjnej o „trudnych” gromadach, w których mechanizacja rolnictwa przebiega z oporami itp. — pryska bowiem pod naporem uporczywej ofensywności pracy politycznej — a dotychczas uznawane za decydujące tzw. „trudności obiektywne” okazują się w rzeczywistości stanem beczynności politycznej i wleczeniem się niektórych POP za nastrojami najbardziej zacofanych grup chłopskich.

Stąd też należy stwierdzić, że o pełnej realizacji Uchwały VI i VIII Plenum zadecyduje nasza partia i jej wychowawczo-organizatorska funkcja na wsi. Należy uznać, że najważniejszą sprawą w tej walce jest wytworzenie odpowiedzialnej po stronie członków partii i otoczenia ich stałą opieką polityczną.

Realizacja skomplikowanych zadań bieżącej pięcioletki wymaga, żeby wszystkie na sze instancje partyjne złożyły sobie sprawę, że kierować po politycznie tą walką to znaczy w praktyce pracować poprzez członków partii w radach narodowych, poprzez członków partii w kółkach rolniczych, a więc poprzez te dzwignie, które terenowe instancje partyjne mają do dyspozycji.

Trzeba, żeby zadania wynikające z dzisiejszego Plenum wzbogaciły treść zebrań sprawozdawczych wyborczych POP, i Komitetów Gromadzkich, żeby w oparciu o wnioski wynikające z oceny sytuacji przydziałać członkom partii konkretne zadania partyjne. Ożywienie pracy wewnątrzpartyjnej przyczyni się bez wątpienia do szybszego przezwyciężenia naszych braków i niedomagań i nowych osiągnięć w społeczno-gospodarczym rozwoju wsi.

Wzmocnienie ofensywności naszych organizacji partyjnych i każdego poszczególnego członka — to znaczy dążyć nieustannie do aktywizowania mas chłopskich, do wykrzesania zdolności i sił twórczych tkwiących w masach chłopskich, to znaczy umiejętnie kierować tymi siłami twórczymi, to znaczy pobudzać całą wieś do dobrowolnej działalności ludzi na rzecz wspólnego celu w służbie całego narodu.

Zadania jakie stawiamy przed rolnictwem naszego województwa, przed organizacjami partyjnymi i społecznymi wsi mogą być tylko wtedy zrealizowane o ile do ich rozwiązania zastosujemy cały kompleks środków organizacji no-politycznych, o ile do ich realizacji włączymy wszystkie siły polityczne i środki jakimi dysponujemy.

Należy wyrazić przekonanie, że w wyniku realizacji nakreślonych zadań w pracy polityczno-organizacyjnej na wsi, ulegnie dalszemu pogłębieniu sojusz robotniczo-chłopski, umocni się i podniesie autorytet rad narodowych i ubojowi się wyraźnie i umocni kierownicza rola partii na terenie wielkopolskiej wsi.

Plany Radia i Telewizji

13 bm. pod przewodnictwem Włodzimierza Sokorskiego odbyło się w Warszawie posiedzenie rady programowej przy Komitecie do Spraw Radia i Telewizji. W obradach, które były poświęcone omówieniu założeń programowych Radia i TV na rok 1962, wzięli udział kierownik Biura Prasę KC PZPR — Artur Starewicz. Jak wynika z informacji udzielonej przez prezesa Włodzimierza Sokorskiego, zarówno w programie radiowym jak i telewizyjnym szczególną wagą będzie zwrócona na audycje informacyjne i publicystyczne. W Telewizji przewiduje się wprowadzenie nowej formy dziennika polegającej na podawaniu i równoczesnym komentowaniu wiadomości przez dziennikarza. W dyskusji postulowano m. in. szersze uwzględnianie w programie TV współczesnej problematyki tzw. terenu, a w szczególności problematyki: ziem zachodnich i północnych. Rzucono projekt szerokiej popularyzacji estetyki życia codziennego za pośrednictwem Radia i Telewizji. (PAP)

Czombe traci kontrolę nad północną częścią Katangi

Sprawa Konga znów w Radzie Bezpieczeństwa

W poniedziałek po południu zebrała się w Nowym Jorku Rada Bezpieczeństwa, aby na wniosek Etiopii, Nigerii i Sudanu omówić sytuację w Kongo. Obradom przewodniczył delegat Związku Radzieckiego Walerian Zorin.

W depeszy wystosowanej do przewodniczącego XVI Sesji Zgromadzenia Ogólnego NZ Morigi Shima, cesarz Etiopii Haile Selassie zwrócił uwagę, że mimo uchwał Rady Bezpieczeństwa i Zgromadzenia Ogólnego ONZ w Kongu nie

doprowadzili jeszcze do zjednoczenia kraju, zawarli natomiast rozejm z władzami katangijskimi. Cesarz Etiopii z niezadowolaniem zaznacza w swej depeszy, że samowładczego „prezidenta” Katangi Czombego popierają „niektóre państwa kolonizatorskie”.

Na wstępie posiedzenia Zorin, powitał nowo wybranego p.o. sekretarza generalnego ONZ Thanta, który po raz pierwszy od objęcia tego stanowiska brał udział w posiedzeniu Rady Bezpieczeństwa.

Delegat Libierii Barnes zaproponował, aby Rada rozważyła całą sytuację w Kongu. Zorin przyjął propozycję, podkreślając równocześnie, że najbardziej palącą jest sprawa Katangi.

Z kolei Rada zaprosiła do udziału w debacie, ale bez prawa głosu, delegata Etiopii Gebre-Egzy, belgijskiego ministra spraw zagranicznych Spaaka, ministra obrony Indii Krisznie Menona oraz kongijskiego ministra spraw zagranicznych Bomboko. Ich kraje nie są członkami Rady.

Kongijski minister spraw zagranicznych Bomboko, zapowiedział, aby wojska ONZ pomogły armii kongijskiej w zlikwidowaniu secesji Katangi. Minister dodał, iż wszyscy

najemnicy służący u Czombego muszą stanąć przed sądem i odpowiedzieć za swe zbrodnie.

Debatę Rady odroczono do środy.

Wojska centralnego rządu kongijskiego, współdziałając z powstańcami z plemienia Baluba, ustanowiły kontrolę nad największym centrum północno-wschodniej Katangi, miastem Albertville. Według doniesień agencji Reuters, zlikwidowana została również administracja Czombego w ważnym centrum, jakim jest miejscowość Manono. Miasto Kongolo oblegane jest przez oddziały Baluba.

Jak pisze brytyjski „Observer”, powołując się na doniesienia z Elisabethville, nad Czombem zawisło niebezpieczeństwo całkowitej utraty kontroli nad północną częścią Katangi. (PAP)

Przemianowanie stolicy Tadżykistanu

Jak donosi Tadżycka Agencja Telegraficzna (TADŻYK-TAG), na mocy dekretu Prezydium Rady Najwyższej Republiki Tadżyckiej stolica Tadżykistanu — Stalinabad przemianowana została na Duszanbe. Decyzję tę powzięto zgodnie z życzeniem załóg zakładów przemysłowych, sowchozów, kołchozów, instytucji naukowych i uczelni, jak również na prośbę organizacji społecznych Republiki. (PAP)

Źródła sukcesów najlepszych PGR Wielkopolski

W woj. poznańskim znalazło się 90 PGR, które uzyskały w roku gospodarczym 1960/61 powyżej 1 mln. zł dochodu, a kilka z nich nawet od 2 do 5 mln. zł. Ogółem wielkopolskie gospodarstwa państwowe uzyskały w tym czasie „na czysto” — około 230 mln. zł.

Wyniki te mają swoje źródło w przeprowadzonej przed kilku laty w PGR decentralizacji zarządzania, szerokiej mechanizacji pracy, rozwoju najważniejszych kierunków produkcji, a przede wszystkim coraz lepszej pracy i dyscypliny załóg.

Jedno z czołowych miejsc na liście „milionerów” zajęło PGR Paruszewo w pow. Słupca. Jego dochód za ubiegły rok gospodarczy wyniósł 3.200 tys. zł. Gospodarstwo to specjalizuje się w uprawie ziemniaków, które przynoszą mu największe zyski. Plantacje ziemniaczane zajmują tu 12 proc. gruntów uprawnych, a średni plon nie schodzi od kilku lat poniżej 220 kwintali z hektara. Warto wspomnieć, że w r. 1960 z 8 ha plantacji ziemniaków odmiany „Lenino” uzyskano w Paruszewie po 360 kwintali z ha.

Niewiele mniejszy, bo wynoszący ponad 3.150 tys. zł dochód uzyskało PGR Chocicza w pow. Jarocin. Jest to gospodarstwo nastawione na hodowlę. Posiada ono 850 sztuk bydła, 1.300 sztuk trzody chlewnej, 1.500 owiec i prawie 5 tys. sztuk drobiu. Z bazy paszowej nie ma tu kłopotu, gdyż choćki PGR przeznacza pod rośliny pastewne znaczną część z posiadanych 1.700 ha użytków.

Obecnie gospodarstwo przygotowało dla swych zwierząt 115 ton suszu z lucerny i koniczyny, 260 ton płatków ziemniaczanych oraz znaczne ilości kiszzonek z liści buracznych i kukurydzy. W ub. roku gospodarczym sama tylko hodowla owiec przyniosła Chociczy około 1,5 mln. zł zysku. (PAP)

O przodującym PGR Żytowiec, które po raz czwarty zajęło I miejsce we współzawodnictwie ogólnokrajowym pisaliśmy w niedzielnym. (red.)

Nowy ruch w Algierii

W poniedziałek na murach większości miast algierskich ukazały się napisy i ulotki „Ruchu na rzecz współpracy”. Z ulotek wynika, że celem ruchu jest „zrzeszanie Algierczyków obydwoh wspólnot, którzy pragną żyć razem w jutrzejszej Algierii i budować nową Algierię”. Ruch wypowiada się za szerszymi rozmowami francusko-algierskimi. Ulotki przestrzegają Algierczyków pochodzenia europejskiego, aby „nie szli za tymi, którzy prowadzą ich do zbiorowego samobójstwa”. Ten ustęp interpretowany jest jako ostrzeżenie przed udzielaniem poparcia podziemnej organizacji wojskowej OAS.

Na temat samego ruchu i jego organizacji brak chwilowo pełniejszych wiadomości. (PAP)

Deficytowy budżet Francji

Francuskie Zgromadzenie Narodowe na posiedzeniu w dniu 13 bm. zatwierdziło większość głosów preliminarz budżetu państwowego na rok finansowy 1962. W nowym budżecie po stronie wpływów figuruje suma około 69 mld. nowych franków, po stronie zaś wydatków — suma około 76 mld. franków. Tak więc zaplanowany deficyt wyniesie mniej więcej 7 mld franków.

Deputowani z ramienia FPK w swoich wystąpieniach zwracali uwagę na szczególny charakter nowego budżetu Francji. M. in. deputowany Roger Ballanger podkreślił, że na wydatki wojskowe przeznaczają się w budżecie z górą 1/3 ogólnej sumy rozchodów, podczas, gdy np. na zaspokojenie potrzeb w dziedzinie ochrony zdrowia przewiduje się zaledwie 2 proc. kwoty budżetu. (PAP)

25 bramka sezonu zapewniła Lechowi I ligę

Spotkania z Wisłą nie można lekceważyć

Sezon piłkarski w Wielkopolsce został zakończony. Padły ostatnie w tym roku bramki w emocjonujących bojach ligowych. Jedną z nich została zdobyta przez debiutujących piłkarzy w wielkim meczu 1961 r. z wicemistrzem Polski — Polonią Bytom, zakończonym wynikiem 1:1. Był to bramka cenna zapewniająca Lechowi dalszy pobyt w ekstraklasie.

Pozostałe bramki padły w spotkaniach spadających do niższej klasy drugoligowców Wielkopolski. Olimpia uległa Naprzodowi 0:1, a Calisia pewnie zwyciężyła jedenastkę Bałtyku 2:1, który przed tygodniem tak rewelacyjnie „pokonał” Wawel 5:0.

Około 20 tysięcy widzów przybyło na debicki stadion. Kolejne zagrały w niedzielny wieczór w zaskakująco wysokim tempie. Po zmianie pól zostali rozszyfrowani przez technicznie lepszy zespół Ślązaków i zepchnięci do defensywy. Gdyby kolejarze zdołali wykończyć chociaż kilka nadzwyczaj dogodnych pozycji, mogliby odnieść zwycięstwo w stosunku 3:1 a nawet 4:1.

Już dla formalności, w ostatnim meczu Lechii zmierzają się z Wisłą. Na pewno będzie to mniej nerwowe spotkanie dla poznajskich piłkarzy, chociaż lekceważyć tego meczu nie można, gdyż bywały już takie sytuacje, że w ostatniej kolejce spotkania kończyły się nieprawdopodobnymi wynikami. Jeden taki mecz szczególnie bydgoskiej Polonii mógłby ewentualnie przekreślić ligowy byt Lecha.

Największą porażkę poniosła bydgoska Polonia w Gdańsku, ulegając Lechii 1:6 pogarszając swą sytuację. Dla bydgoszan przyszłoby naprawdę czarny sezon piłkarski.

Oto pozostałe wyniki przedostatniej kolejki:

Legia — Stal Sosnowiec 1:1
Cracovia — ŁKS 2:1
Górniki — Odra 4:2

Stal Mielec — Ruch 1:2

TABELA

1 Górniki	25	43	72:16
2 Polonia Bytom	25	35	53:28
3 Wisła	25	31	40:33
4 Legia	25	30	47:33
5 Ruch	25	29	44:41
6 Odra	25	27	51:35
7 Stal Sosnowiec	25	22	32:38
8 Lechia	25	22	26:35
9 Cracovia	25	21	41:41
10 Lech	25	21	25:38
11 ŁKS	25	20	30:38
12 Stal Mielec	25	20	34:45
13 Polonia Bydg.	25	19	34:45
14 Zawisza	25	18	17:60

FINISZ II LIGI

Piłkarze drugiej ligi zakończyli swoje pojedynki. Cztery zespoły, a wśród nich Olimpia i Calisia wystąpią w przyszłym roku w III lidzie, a Gwardia i Arkonia awansowały do ekstraklasy.

Oto wyniki 34. ostatniej rundy rozgrywek:

Rekordowy wynik

Rzadko notowany wynik padł podczas ostatniego meczu piłki ręcznej o mistrzostwo ligi okręgowej pomiędzy RKKS Rawicz i Grunwaldem Poznań. Spotkanie to wygrał Grunwald 45:18 (18:7). Najwięcej punktów dla Grunwaldu zdobyli: Rajewicz 12, Wiernowski 9, Szczudło 6, dla gospodarzy Cieślewicz 5. (d)

Na zagranicznych stadionach

CASABLANCA. — Rozegrano tu pierwsze spotkanie eliminacyjne do piłkarskich mistrzostw świata w Chile pomiędzy Marokiem i Hiszpanią. Zwyciężyła reprezentacja Hiszpanii 1:0 (0:0).

ISTAMBUL. — Piłkarze ZSRR pokonali Turcję 2:1 (2:1) zajmując tym samym pierwsze miejsce w V europejskiej grupie eliminacyjnej.

SOFIA. — Obawy Francuzów przed meczem z Bułgarią okazały się uzasadnione. Tym razem wygrali spotkanie eliminacyjne Bułgarzy 1:0 (0:0). Oba zespoły będą zmuszone stoczyć dodatkowy, trzeci pojedynek gdyż posiadają po 6 punktów.

„Koziołki”

9 — 10 — 25 — 29 — 46.

W 235 Poznańskiej Grze Liczbowej „Koziołki” nie stwierdzono żadnego kuponu z pięcioma trafnymi zakreśleniami. Ustalono 32 wygrane z czterema trafieniami po zł 4.209; 1.357 wygranych z trzema trafieniami po zł 100 i 21.713 wygranych z dwoma trafieniami po zł 8.

„Toto-Lotek”

Bieg przez płotki — 3, hokej na trawie — 10, jeździectwo — 13, pchnięcie kulą — 26, rzut oszczepem — 28, strzelectwo — 39, (dod. żużel — 49).

Wawel — Unia Racibórz	5:2
Piast Gliwice — Stal Rzeszów	1:2
Pogoń — Garbarnia	4:1
Polonia — Unia Tarnów	5:1
Arka — Śląsk	2:2
Olimpia — Naprzód	0:1
Lublinianka — Arkonia	1:1
Legia — Gwardia	0:0
Calisia — Bałtyk	2:1

TABELA

1 Gwardia	34	54	85:26
2 Arkonia	34	46	50:40
3 Naprzód	34	44	73:37
4 Pogoń	34	44	49:36
5 Unia Racibórz	34	39	68:52
6 Wawel	34	39	56:47
7 Unia Tarnów	34	36	55:46
8 Śląsk	34	35	51:53
9 Stal Rzeszów	34	34	41:40
10 Garbarnia	34	34	61:62
11 Piast	34	31	41:52
12 Arka	34	30	61:70
13 Legia	34	29	37:53
14 Bałtyk	34	27	37:47
15 Olimpia	34	24	59:76
16 Calisia	34	24	37:59
17 Polonia	34	22	32:58
18 Lublinianka	34	20	38:77

WARTA MISTRZEM JESIENNYM III-LIGOWCÓW

Dwa zaległe spotkania rozegrali piłkarze poznańskiej ligi wojewódzkiej. Spodziewane zwycięstwo odniosła Warta nad leszczyńską Polonią 3:0, podczas gdy Grunwald walcząc w Obornikach ze Spartą musiał się zadowolić wynikiem bezbramkowym.

Końcowa tabela jesienna wielkopolskiej III ligi wygląda następująco:

TABELA

1 Warta	14	22	29:7
2 Proсна	14	20	27:20
3 Włókniarz	14	19	34:14
4 Polonia Ch.	14	17	28:22
5 Sparta Szam.	14	17	19:18
6 Grunwald	14	15	25:17
7 Górniki	14	15	18:16
8 Dyskobolia	14	14	36:36
9 Sparta Ob.	14	14	17:22
10 Polonia Poznań	14	13	32:31
11 Polonia Leszno	14	12	25:26
12 Odra	14	11	21:33
13 Zjednoczeni	14	11	18:31
14 Polonia N. T.	14	7	21:38
15 Lubońska KS	14	3	18:38

Koszykówka

Akademicy strzelają najcelniej

I LIGA MĘSKA
W niedzielnej kolejce spotkań padły następujące wyniki:

Start Lublin — Śląsk Wr. 67:78
AZS AWF — Gwardia Wr. 89:58
Wybrzeże — Lech 52:59
AZS Toruń — Spółem 82:57
Legia — Wisła 77:79
Polonia — Sparta N. H. 65:53

Pierwsze miejsce w tabeli zajmuje AZS AWF, wyprzedzając o 1 punkt Wisłę oraz o 2 punkty: AZS Toruń, Lecha i Śląsk.

I LIGA ŻENSKA

Lech — Polonia W-wa 61:32
Śleza Wr. — AZS AWF 54:37
Olimpia — Wawel 49:56
Wisła — Gwardia W-wa 50:43
Na czele tabeli znajduje się AZS AWF, wyprzedzając lepszym stosunkiem małych punktów Wawel Kraków. Trzecia jest Wisła, czwarta Olimpia, a piątą Lech.

LIGA OSRODKOWA MĘSKA

Slask II Wr. — Stal Cieplice 54:33
Ostrovia — Górniki Wałb. 76:54
Śleza Wr. — Pogoń Wschowa 66:57
AZS Wr. — Polonia Leszno 64:52
Warta P-n — Lech II P-n 53:50
AZS P-n — Olimpia P-n 71:70
Slask II Wr. — Górniki Wałb. 78:72
Ostrovia — Stal Cieplice 82:46
Śleza Wr. — Polonia Leszno 78:42
AZS Wr. — Pogoń Wschowa 58:49
Warta P-n — Olimpia P-n 53:52
AZS P-n — Lech II P-n 81:55

Tabela

1. AZS P-n	6	12	410:334
2. Olimpia P-n	6	11	426:331
3. Warta P-n	6	10	368:315
4. Lech II P-n	6	10	377:326
5. Śleza Wr.	6	10	376:347
6. Pogoń Wschowa	6	10	338:326
7. Ostrovia	6	9	258:359
8. Polonia Leszno	6	9	380:396
9. AZS Wr.	6	8	323:369
10. Slask II Wr.	6	8	343:410
11. Stal Cieplice	6	6	274:369
12. Górniki Wałb.	6	6	321:445

LIGA OSRODKOWA ŻENSKA

AZS Wr. — AZS P-n 55:52
Lubuszananka Z. Góra — Lech II P-n 49:86
Stilon Gorzów — Krzysztof Walbrzych 42:55
Energetyk P-n — Odra Wr. 43:41
Górniki Konin — Lustrzanka Wałb. 49:40

Tabela

1. AZS Wr.	5	10	313:240
2. Górniki Konin	5	9	249:192
3. Lech II P-n	5	8	275:250
4. AZS P-n	5	8	316:245
5. Energetyk P-n	5	8	224:227
6. Odra Wr.	5	7	259:256
7. Lustrzanka Wałb.	5	7	216:218
8. Krzysztof Wałb.	5	1	200:263
9. Lubuszananka Z. G.	5	6	264:291
10. Stilon Gorzów	5	5	167:337

M. St.

Pracownicy poszukiwani

1 operator z uprawnieniami do obsługi żurawia „Paździenik”, 15 robotników, 10 murarzy — przyjmie zaraz do pracy Poznańskie Przedsiębiorstwo Budowlane nr 3, Poznań, ul. Seina nr 12. Warunki pracy według układu zbiorowego pracy w budownictwie. Dla zamieszkujących gwarantuje się bezpłatne zakwaterowanie w hotelu robotniczym — stołówka pracownicza na miejscu. K8682

Polskie Koleje Państwowe przyjmą natychmiast pracowników fizycznych w wieku od lat 18 do wykonywania czynności manewrowych, hamulcowych i robotników oraz pracowników z wykształceniem średnim na dyżurnych ruchu. Warunki pracy i płacy do omówienia w Oddziale Przewozów — Poznań, ul. Chudoby nr 10, pokój 105. K8684

Miejskie Przedsiębiorstwo Komunikacyjne przyjmie do pracy zaraz niżej wymienionych pracowników:

- inż. - mechanika na stanowisko głównego technologa z dłuższą praktyką technologiczną;
- inżyniera z dłuższą praktyką na stanowisko kierownika oddziału remontu urządzeń energetycznych;
- inżyniera komunikacji do działu studiów ruchu z praktyką;
- inżyniera lub technika - mechanika na stanowisko technologa;
- ślusarzy i elektryków samochodowych;
- blacharza samochodowego;
- kierowców z I lub II kategorią prawa jazdy;
- motorniczych;
- konduktorki i konduktorów;
- stróżów na cały i pół etatu.

Uwaga: Kandydatów na konduktorów, motorniczych i kierowców przyjmujemy tylko z terenu m. Poznania. Warunki pracy i płacy do omówienia w Dziale Ewidencji Osobowej i Szkolenia MPK w Poznaniu, ulica Gajowa 1a, pokój 15. K8701

Spółdzielnia Inwalidów Wielobranżowa (80% prod. meblarskiej) przyjmie zaraz inżyniera na stanowisko kierownika technicznego. Oprócz produkcji meblarskiej, tartaczniczo, branza skórzana, blacharstwo itd. Wynagrodzenie wg uchwały 390 wzgl. według umowy. Oferty Biuro Ogłoszeń, Świerczewskiego 3 dla K8747.

3 palacze centralnego ogrzewania, 2 lastrykarzy, 2 szklarzy, 2 płytkarzy, 1 izolera, 4 elektryków, 2 ślusarzy silnikowych, 2 ślusarzy maszynowych, 2 pomocników ślusarza, 2 operatorów do obsługi spycharki oraz 2 robotników placowych — zatrudni zaraz Przedsiębiorstwo Robót Kolejowych nr 10 w Poznaniu, ul. Ratajczaka nr 26a (pokój nr 10). Zarobek wg układu zbiorowego pracy w budownictwie. Dla zamieszkujących noclegi zapewnione bezpłatnie. K8750

Wielkopolskie Zakłady Naprawy Samochodów Poznań - Antoninek, ulica Warszawska 349 zaangażują natychmiast 3 palaczy c. o. K8799

Wojewódzkie Przedsiębiorstwo Produkcji Pomocniczej w Poznaniu zatrudni możliwe natychmiast kierownika stolarni budowlanej. Zgłoszenie w zarządzie przedsiębiorstwa przy ulicy Wybickiego 13/14. Blizsze szczegóły i warunki pracy do omówienia w przedsiębiorstwie. K8842

Technika budowlana na usługi, narzędziowa do zakładu przetwórstwa tworzyw sztucznych, zabawkarkę do punktu naprawy lalek oraz konwojenta do transportu samochodowego zatrudni Spółdzielnia Inwalidów „Jedność” w Poznaniu. Zgłoszenia codziennie w biurze Spółdzielni, Poznań, ul. Sam. Engla 9, w godzinach od 9—11. K8889

W dniu 11 listopada 1961 r. zmarł śmiercią tragiczną, śp.

inż. Mikołaj Apryszko

W Zmarłym tracimy dobrego kolegę i współpracownika.

Cześć Jego pamięci!

Pogrzeb odbędzie się we wtorek, 14 bm., o godzinie 12,15 z kaplicy cmentarnej na Junikowie.

RADA MIEJSCOWA ZZZK PRZY DOKP POZNAŃ

PRACOWNICY ZARZĄDU TRAKCJI DOKP

W POZNANIU 44433g

+

Dnia 10 listopada 1961 r. zmarł po ciężkich cierpieniach, opatrzony Sakramentami św., mój niezapomniany mąż, nasz najtrośniejszy tatuś, przeżywszy lat 49, śp.

Jan Sprada

Pogrzeb odbędzie się dzisiaj, 14 bm., o godzinie 14,15 z kaplicy cmentarnej na Junikowie.

Stroskane i nieutulone w żalu

ŻONA I DZIECI

Poznań, Mottego 10/11. 44382g

+

Dnia 10 listopada 1961 r. zmarł w wieku 80 lat

Jan Herman

były pracownik naszej Spółdzielni.

Pogrzeb odbędzie się we wtorek, 14 bm., o godzinie 10,30 z kaplicy cmentarnej przy ulicy Bluszczyńskiej.

SPÓŁDZIELNIA INWALIDÓW „RÓWNOŚĆ”

W POZNANIU K8880

Zakłady
Mięsne — Rzeźnia
w Poznaniu,
ul. Garbary 191/111

unieważniają
pieczęć kauczkową
o treści:

Zakłady
Mięsne — Rzeźnia
Poznań,
ul. Garbary 191/111

Magazyn
Wydawki Mięsa
Waga nr 2 K8870

Praca

Potrzebna pomoc do opieki nad dzieckiem. Wynagrodzenie dobre. Oferty Biuro Ogłoszeń, Świerczewskiego 3 dla 43893g

Dochodząca młodsza pomoc domowa potrzebna u lekarza (2 osoby). Zgłoszenia: Mińska 9 m. 3, od godz. 14—20. 44247g

Potrzebny czeladnik piekarski. Poznań, ul. Świętosławska 9 m. 3a, albo Puszczkowskiego, ul. Kasprowicz 11. 44050g

Bielizniarka i prasowaczka na kosztu męskie potrzebna natychmiast. Oferty Biuro Ogłoszeń, Świerczewskiego 3 dla 44071g.

Pomoc do dzieci potrzebna. Mańkowsky, Ściegiennego 124 (Grunwald). 44098g

Nauka

Tańców towarzyskich wyucza Adela Szczurkówna, Poznań, Aleje Marcinkowskiego 2a, parter. 43284g

Kursy dla kierowców samochodowych wszystkich kategorii, kursy palaczy kotłowych i centralnego ogrzewania, kursy spawaczy tworzyw sztucznych — uruchamia w pierwszej połowie listopada Towarzystwo Krzewienia Wiedzy Praktycznej w Poznaniu. Zapisy przyjmuje i informację udziela Sekretariat Kursów przy ul. Lampego 7, tel. 14-45, od godz. 8—19. 43760g

Sprzedaż

Sprzedam samochód Skoda furgon 1101. Podlesiecki, Konin, Czerwonej Armii 37. 43965g

Ziemniaki — sadzeniaki wyszoborskie oraz paszowe sprzedam. Nowakowski, Poznań, Wiosenna 15. 25096p

Sprzedam dzwigiary przydziałowe. Poznań, Zagórze 13 m. 15. 43621g

Sprzedam Zetor, przyczepę, silnik elektryczny 7 kW, pług. Kierzeniowski, Czarniejewo, pow. Gnieźno. 25092p

Sprzedam samochód „Ifa 9” stan dobry. „Gnieźno”, Krzywe Koło 5a m. 3, tel. 10-52. 25089p

Samochód „Citroen” Six 156-cylindrowy po remoncie sprzedam. Poznań, Kasztelańska 65. 44044g

WYDZIAŁ GOSPODARKI KOMUN. I MIESZK.
PREZYDIUM DZIELN. RADY NARODOWEJ
POZNAŃ - JEZYCE

podaje do wiadomości, że

wydaje się zezwolenia NA POBIERANIE PIASKU do akcji gołoledziowej

Zrzeszenia oraz administracje domów winny się zgłaszać w Wydziale Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej, pokój 55, III piętro. Pobieranie piasku nastąpi z piaskowni przy ulicy Dąbrowskiego - Kołobrzeskiej w czasie od 15 do 18 i od 20 do 21 bm. w godz. od 10—14. K8864

POZNAŃSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO LESNEJ
PRODUKCJI NIEDRZEWEJNEJ „LAS”
W POZNANIU

ZAWIADAMIA

1. Ferma w Czarniejewie sprzedaje w dniach od 16—18. XI. br. lisy: srebrne, platynowe i niebieskie oraz norki standard i platynowe;
2. Ferma w Tomnicach w dniach od 16—18. XI. br. sprzedaje norki: standardy, pastele i platyny oraz lisy: srebrzyste, niebieskie i platyny.

Po tych terminach sprzedaż indywidualnej nie będzie. K8847

OGŁOSZENIA DROBNE

Maszynkę do podnoszenia oczek nieużywaną sprzedam. Garbary 44 m. 10, dzwonić 2 X. 44046g

Wóz gospodarczy i platformę na dwudziestkach sprzedam. Poznań - Antoninek, ul. Małycka 4. 44047g

Sprzedam małe biurko, telefon 99-84, po południu. 44055g

Wózek głęboki nowoczesny i dwa łóżka sprzedam. Dobry stan. Głogowska 64 m. 11, od godz. 16—18. 44080g

Samochód „Warszawa”, w dobrym stanie, sprzedam. Przybylak, Grodzisk Wlkp., ulica Bukowska 31, tel. 120. 44064g

Kolnier piękna wydra sprzedam (10 tys. zł). Adres wskazuje Biuro Ogłoszeń, Świerczewskiego 3 dla 44069g.

Skye-terrier jednoroczna suczka z rodowodem — piękny okaz sprzedam. Oferty: Naporski, Zielona Góra, Sobieskiego 7. 44072g

Lokale

Korzystne warunki. Zamienię pokój z kuchnią na dwa z kuchnią. Oferty Biuro Ogłoszeń, Świerczewskiego 3 dla 44237g.

W Nowym Tomyslu mieszkam 2 lub 3-pokojowe, komfortowe z wygodami zamienię na mieszkanie w Poznaniu lub Szamotułach. Oferty Biuro Ogłoszeń, Świerczewskiego 3 dla 44188g.

3 pokoje komfort, 80 m², spółdzielcze, własnościowe (opłata mies. 890,— zł przez 20 lat), zamieniam na 2 pokoje do III piętra. Oferty Biuro Ogłoszeń, Świerczewskiego 3 dla 44084g.

Student poszukuje pokoju. Oferty Biuro Ogłoszeń, Świerczewskiego 3 dla 44086g.

Nieruchomości

Sprzedam tanio działki. Wiadomość: Piątkowo-Osiedle, Makowa 1, róg Umoltowskiej. K8823

Gospodarstwa, domki, parcele, poleca — poszukuje Nowak, Poznań, Czerwonej Armii 26 m. 30. 43544g

Gospodarstwo 6 ha, sad owocowy przy szosie do Poznania sprzedam. Jan Jagiełka, Dęba, pow. Czarnków. 25095p

Parcele w Poznaniu na Winiarach sprzedam. Listowne zgłoszenia: Kment, Zagań, Rosenbergów 11. 25093p

Gospodarstwo 6,88 ha ziemi, łąki, zelektryfikowane — 120.000,— zł, Wielki Komórski woj. bydgoski sprzedam: Elszkowsky Tczew, Westerplatte 25. 25090p

Sprzedam działkę budowlaną 2,5 morgi, światło, woda w Pleszewie. Wiadomość: Pleszew, Kraszewskiego 5, Stefaniak. K8891

Sprzedam dom piętrowy z ogródkiem (3 pokoje, kuchnia, wolne). Kościół, Poznańska 8 m. 1. 44111g

UWAGA!

ODBIORCY STALI I ŻELAZA!

„CENTROSTAL”

REJONOWY ODDZIAŁ W POZNANIU

organizuje

od 2 stycznia 1962 roku

DOWÓZ TOWARÓW DO MAGAZYNÓW

wszystkich swoich odbiorców w Poznaniu i w terenie.

Likwidujemy tak zwane odbiory własne. Każdy odbiorca otrzyma towar w dom. Dysponujemy brygadą wyładunkową dla tych z m. Poznania, którzy nie mogą dokonać sami wyładunku.

Już dzisiaj obsługujemy znaczną ilość odbiorców z miasta Poznania, a zwiększona ilość taboru gwarantuje pełną i terminową realizację dostaw.

Prosimy jednak odbiorców o skrócenie czasu wyładunku. Każda minuta zbędnego postoju to strata gospodarcza dla wszystkich odbiorców.

Od czasu wyładunku bowiem jest uzależniona racjonalna eksploatacja taboru, który jest ilościowo dostosowany do naszych potrzeb.

Nie zabierajcie więc sobie i innym czasu, bo to opóźnia dostawę dla Was i dla innych. Korzystając z naszej dostawy unikniecie niewykorzystania często nośności Waszego samochodu, oraz pustych przebiegów i przestojów.

Prosimy naszych odbiorców o skontaktowanie się z nami osobiście, pisemnie lub telefonicznie — nr 537-26 — w sprawie dostawy towarów.

CHCESZ UNIKAĆ KŁOPOTÓW ZE ZWÓZKĄ NIERAZ MAŁEJ ILOŚCI ZAKUPIONEJ STALI, PISZ LUB TELEFONUJ JESZCZE DZIŚ DO

„CENTROSTAL”

Poznań, ulica Gwardii Ludowej 3

Telefon 537-26

K8805

Zguby

Zgubiłam w śródmieściu srebrną bransoletę, pamiątkową. Znalazcę do brze wynagrodzę. Polański, Zakręt 26. 44380g

11 listopada w godz. 12—13 na trasie z Bądlewa - Stęszew — Szreniawa zagubiono koło zapasowe (w komplecie) 16x650. Uczeń z Szreniawy prosi o zgłoszenie w Gminnej Spółdzielni „Samopomoc Chłopska” w Stęszewie — za wynagrodzeniem. 44353g

Zgubiono prawo jazdy kat. I, ciążnikowej nr 272/59, wydane 20. V. 1959 r. na nazwisko Stanisław Pasternicki zamieszkały, Kiecko, pow. Gnieźno. 25097p

Różne

Zakonserwowaleś już podwozie swego samochodu? Uczyń to w „Autoservice” Górczyn, Górki 3. Pomieszczenia i woda, woda ogrzewana. 43841g

Kiosk „Równość” murywany, w centrum, dobrze prosperujący, z powodu choroby sprzedam. Oferty Biuro Ogłoszeń, Świerczewskiego 3 dla 44066g.

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

44337g

UWAGA!

Przetargi — Komunikaty

Zakłady Przemysłu Metalowego H. Cegielski w Poznaniu, ulica Dzierżyńskiego 223/229, ogłaszają przetarg na wykonanie remontu i malowanie elewacji budynku kolonii dziecięcej w Zakrzewie, pow. Gnieźno z terminem wykonania do dnia 31. XII. 1961 r. Słupy kosztorys oraz dodatkowe informacje uzyskać można w Dziale Zaopatrzenia, pokój 127. Oferty należy składać w zalakowanych kopertach do dnia 20 listopada. W przetargu mogą brać udział przedsiębiorstwa państwowe i spółdzielcze. Zastrzega się prawo wyboru oferty wg własnego uznania. K8742

Wyższa Szkoła Rolnicza w Poznaniu, ul. Dąbrowskiego 159, ogłasza przetarg:

- a) nieograniczony na sprzedaż 1 samochodu osobowego marki „Skoda 1101” — cena wywoławcza 15.000,— zł;
- b) ograniczony na sprzedaż 1 samochodu — furgonu marki „Skoda 1200” — cena wywoławcza 18.000,— zł.

Przetarg odbędzie się dnia 28. XI. 1961 r., o godzinie 10 w Dziale Admin. - Gospodarczym WSR, Poznań, ul. Dąbrowskiego 159, telefon 456-19. Pojazdy oglądać można codziennie w godz. 13—14 w siedzibie Uczelni. Wadium w wysokości 10 proc. ceny wywoławczej, należy złożyć w kasie Uczelni względnie wpłacić na nasze konto w NBP VOM w Poznaniu, nr 1231-98-121, część 27, dział 3, rozdz. 40 (sumy depozytowe) do dnia poprzedzającego przetarg. Przetarg odbędzie się zgodnie z zarządzeniem Ministra Komunikacji z dnia 1. VIII. 1960 r. ogłoszonym w Monitorze Polskim nr 66/60, poz. 315. K8831

+

Dnia 12 listopada 1961 r. zmarła po długich i ciężkich cierpieniach, moja najdroższa żona, nasza ukochana matka, teściowa i babcia, przeżywszy lat 56, śp.

Stanisława Wiktoria Malarczyk

z domu Antoniuk

Pogrzeb odbędzie się w środę, 15 bm., o godzinie 14 na cmentarzu parafii Bożego Ciała, przy ulicy Bluszczyńskiej.

O bolesnej stracie zawiadamiają

MAŻ, CÓRKA, SYNOWIE, SYNOWE,

ZIĘĆ, WNUKI I RODZINA

Poznań, ulica Marchlewskiego 58a m. 1a.

WYRAZY WSPÓŁCZUCIA

z powodu

ZGONU MATKI

mgr. Markowi Bierwagenowi

składają

LEKARZE SZPITALA POWIATOWEGO

W SZAMOTULACH 44328g

Radzie Nadzorczej, Zarządowi oraz wszystkim Współpracownikom Rzem. Spółdzielni Pracy Krawców w Poznaniu, Duchowieństwu, Chórowi, wszystkim Krewnym, Kolegom, Lokatorom i Znajomym za okazaną pomoc, współczucie, wieńce, kwiaty oraz za liczny udział w pogrzebie drogiego męża i tatusia, śp.

Mieczysława Nawrockiego

SERDECZNE PODZIĘKOWANIE

składają ŻONA Z CÓRECZKĄ

44142g

„GŁOS WIELKOPOLSKI” redaguje Kolegium w składzie: Marian Flejsterowicz, Zbigniew Mika, Mieczysław Skąpski (sekretarz redakcji), Zbigniew Szumowski (z-ca redaktora naczelnego), Lesław Tokarski (redaktor naczelnego). Adres redakcji: Poznań, ul. Grunwaldzka 19. Telefon: centrala 611-21, łączący wszystkie działy. Sekretariat redakcji: 657-76 w godz. 8—17. Redaktor naczelny 657-76. sekretarze redakcji: 648-85; dział łączności z czytelnikami 657-18; dział miejski 659-39; redakcja nocna 430-73. Wydawca: Poznańskie Wydawnictwo Prasowe RSW „Prasa” Biuro Ogłoszeń: RSW „Prasa” Poznań, ul. Świerczewskiego 3, tel. 452-89. Druk: Zakłady Graficzne im. Marcina Kasprzaka. Poznań, ul. Zwierzyniecka 3, tel. 444-59. R-8

Listopad
14
wtorek

Imieniny
Józefata,
Wawrzyńca

Słońce:
wsch.: 7.11
zach.: 16.03

Teatry

OPERA — g. 19 — „Halka” (koniec g. 21.40)
POLSKI — g. 18 — „Romeo i Julia” (koniec ok. g. 21)
NOWY — g. 19 — „Barbara I, II, III” (koniec ok. g. 22)
OPERA — g. 19 — „Rose Marie” (koniec ok. g. 22)
MARCINEK — g. 11 — „Pieśń o liście” (koniec ok. g. 12.30)
SATYRY — g. 20 — „Wypędzeni z raju” (koniec ok. g. 22)

Kina

APOLLO — g. 10, 12.30, 15.30, 18, 20.15 — „Kwiecień” (polski, 16 l.)
BALTYK — g. 10, 12.30, 15, 17.30, 20 — „Opowieść o prawdziwym człowieku” (radz., 14 l.)
CZTERNASTKA — g. 10, 12.30, 15.30, 18, 20.15 — „Pijany anioł” (jap., 18 l.)
DOM KULTURY MO — g. 10, 12.15, 15, 17.30, 20 — „Alba Regia” — (węg., 16 l.)
GWIAZDA — g. 8, 10.30, 13, 20 — seanse zamknięte, g. 15.30 — „Za kazane piosenki” (polski, 14 l.), g. 18 — „Dama z piaskiem” — (radz., 16 l.)
GONG — g. 10, 12 — „Café pod Minogą” (polski, 12 l.), g. 16, 18, 20 — „Madame De...” (franc., 18 l.)
HUTNIK — nieczynne
KOSMOS — g. 15.45, 18, 20.15 — „Ruda Julka” (franc., 16 l.)
MUZA — g. 10, 12.30, 15, 17.30, 20 — „Matka” (radz., 7 l.)
MALTA — g. 16, 18, 20 — „Dzień powszedni” (NRD, 12 l.)
MINIATURA — g. 15.45, 18, 20.15 — „Piate koło u wozu” (CSRS, 16 l.)
OSIEDLE — g. 16, 19 — „Anatomia morderstwa” (USA, 18 l.)
PIAST — g. 16.45, 19 — „Flap na bezludnej wyspie” (franc., 16 l.)
PANCERNIAK — g. 17.30, 20 — „Siłach piekła” (franc., 18 l.)
PALTO — g. 10.30, 13, 15.30, 18, 20.15 — „Piknik” (USA, 14 l.)
RUSALKI (SWARZĘDZ) — nieczynne
SCALA — g. 16, 18, 20 — „400 batów” (franc., 18 l.)
WARTA — g. 10, 12.30, 15, 17.30, 20 — „Noc Sylwestrowa” (radz., 7 lat)
WOJSKOWE — nieczynne
WZASOWICZ — nieczynne
ZNICZ (ZABIKOWO) — g. 19 — „Niezwykła pogon”
WRZOS (LUBON) — g. 17, 19.30 — „Dwa oblicza Nataszy” (radz., 12 l.)
FOTOPLASTIKON — g. 10-21 — „Austria”

Radio

WARSZAWA I: 7.25 — Muzyka; 7.45 — Aud. dla dzieci; 8.30 — d. e. muzyki; 8.50 — Korespondencja z zagranic; 9 — Aud. dla kl. X; 9.30 — Piosenki rozrywkowe; 9.40 — Audycja dla przedszkoli; 10 — Poranny koncert muz. popularnej; 11 — „Śmierć chłopki” opowiadanie M. Naumann w przekładzie Marti Gero; 11.20 — Z cyklu: „Wiesz taniec i śpiewa”; 11.40 — H. Berlioz: „Karnawał rzymski” — uwertura op. 9; 11.50 — Aud. z cyklu: „Rodzice a dziecko”; 12.15 — „Rolnicy kwadrans”; 12.45 — „Na swoją nute”; 13 — Aud. dla kl. V, VI i VII; 13.30 — Pieśni kompozytorów rosyjskich śpiewa K. Czekotowski — baryton; 13.50 — Możliwa barwny mel.; 14.30 — „Radio stacja harcerska”; 14.45 — Utwory skrzypcowe kompozytorów polskiej wykona Z. Płoszaj — skrzypce; 15.10 — Dla młodzieży szkolnej „Chłodnietwo” — reportaż w opr. B. Starostowej; 15.20 — „Radiowa skrzynka muzyczna”; 16.05 — „Kurtyna w górę”; 16.35 — Koncert z cyklu: 17.05 — Z życia ZSRR; 17.35 — Duety operowe; 18 — Tygodniowy Fel. Red. Społ.; 18.10 — „Radiostacja młodości”; 18.50 — Kuś nauki jez. ros.; 19.05 — Mel. i piosenki gra orkiestra PR pod dyktando S. Rachonia. Śpiewa Ire na Santor; 20.26 — Sport; 20.30 — „Klub 60-ci”; 22 — Gra ork. tan. PR.

Wiedomości: 5, 6, 7, 8, 12.05, 15, 17, 20, 23.

POZNAN: 7 — Muzyka; 7.50 — d. e. muzyki; 8.35 — Kurs nauki jez. ang.; 9 — Gra Polska Kapela pod dyktando F. Dzierżanowskiego; 9.30 — Przegląd prasy lit.; 9.40 — Zespoły wokalne — w repertuarze rozrywkowym; 10 — Z cyklu: „Portrety literackie” — aud. o twórczości Gustawa Morcinka w oprac. Aleksandra Wiedry; 11 — Muz. naszych przyjaciół; 12.15 — Muz. naszego regionu; 12.30 — Aud. pl. „Od ziarnka — do garnka”; 12.45 — „Wzdłuż i wszerz rynków świata”; 14.05 — Gra Orkiestra Rozgłośni Bydgoskiej; 14.45 — Publicystyka międzynarodowa; 15 — „Przez morza i oceany” audycja muzyki rozrywkowej; 15.30 — Dla dzieci odc. 2 powieści M. Elwyn Pathett pt. „Tam nieposkromiony”; 16.40 — Klub Niezawodnych Przyjaciół; 17 — Koncert z cyklu: 17.25 — Zapowiedź najbliższych koncertów z cyklu: 17.40 — Komentarz T. Kuty; 18 — Pół godziny przy pięknej muz.; 18.35 — Uniwersytet Radowy; 18.45 — Budujmy szkołę...; 19.30 — Aktualności literackie; 19.45 — „Dzieło Liszt” — Audycja w opracowaniu J. Webera;

Równowaga wydatków z dochodami

Rada Narodowa Poznania radzi nad budżetem 1962 r.

Rozsądne opracowanie budżetu rodzinnego pozwala na unikanie przykrych niespodzianek, a przede wszystkim — długów. Dlatego też wiele rodzin na początku każdego miesiąca z ołówkiem w ręku ustala swoje wydatki. Chodzi o to, by rozchody nie przekraczały dochodów.

Budżet miasta również opiera się na zasadzie — równowagi wydatków z dochodami. Miasto nie może przecież przeznaczyć jakiegokolwiek wydatku, jeśli nie ma na niego pokrycia. Dlatego właśnie wydatki planuje się na podstawie uzyskiwanych dochodów.

Dzisiejsza, VI Sesja Rady Narodowej m. Poznania poświęcona jest przyszłorocznym sprawom finansowym miasta. Dobrze, że już obecnie omawia się projekt planu gospodarczego i budżetu na rok 1962. Od stycznia bowiem będzie można planowo realizować zadania gospodarcze oraz planowo wydatkować pieniądze.

Projekt budżetu miasta na rok 1962 zamyka się po stronie wydatków i dochodów sumą 993.979 tys. zł. Z tego na dochody własne przypada 815.212 tys. zł — to jest o 7,6 proc. więcej niż w roku bieżącym. W porównaniu zaś z rokiem 1957 wzrosła ona o ponad 400 mln. zł. W przyszłym roku projektuje się przeznaczyć na wydatki bieżące 708.389 tys. zł, a na inwestycje 285.590 tys. zł.

Projekt planu gospodarczego na rok 1962 przewiduje przede wszystkim dalszy rozwój potencjału produkcyjnego, a równocześnie tych dziedzin gospodarki miasta, które wpływają na poprawę warunków

bytowych mieszkańców. Myślą przewodnią zaś planu jest jak najbardziej efektywne inwestowanie. Chodzi o to, by przy zachowaniu jak najdalej idących oszczędności — szybko osiągać pożądane rezultaty.

Na inwestycje w państwowym przemyśle terenowym projektuje się przeznaczyć 24,3 mln. zł, z tego w piśmie Wydziału Przemysłu — 14,1 mln. zł. Wydziału Budownictwa — 3,4 mln. zł. oraz Wydziału Handlu — 10,9 mln. zł. (w tym na piekarnictwo 6,8 mln. zł). Do najważniejszych przyszłorocznych inwestycji należą: rozpoczęcie budowy wytwórni wód gazowych oraz kontynuacja i dokończenie budowy Centralnego Domu Usług (ul. 27 Grudnia) oraz hal fabrycznych dla Poznańskich Zakładów Metalowych. Inwestycje zaś przemysłu spółdzielczego mają wynieść 17,4 mln. zł.

Na rozwój urządzeń komunalnych oraz gospodarki mieszkaniowej przewidziano 233,6 mln. zł, co stanowi 62 proc. ogółu nakładów inwestycyjnych. Z kwoty tej 71,4 mln. zł przypada na gospodarkę komunalną (o 8,6 proc. więcej niż w roku obecnym) oraz 162,2 mln. zł na budownictwo mieszkaniowe (o 15,6 proc. więcej).

Projekt planu zakłada m. in. doprowadzenie rozbudowy obecnego ujęcia wody do górnej granicy wydajności, zbudowania 9 km nowej sieci wodociągowej i 16 km kanalizacyjnej oraz dokończenie budowy magistrali do Jeżyca.

W muzykalnym Poznaniu

Barinowa i Satanowski

Filharmonia Poznańska gościła znakomitą solistkę w osobie Galiny Barinowej, profesorki Państwowego Konserwatorium w Moskwie, Skrzypkaczka radziecka

Węgierska rewia dziś w hali 16

Wczoraj wieczorem przyjechał na nasze miasto 60-osobowy zespół węgierskiej rewii na lodzie. Lodziarze — artyści przyjechali do Poznania z Katowic, gdzie wstępy ich cieszyły się wielkim powodzeniem. W wielkiej, katowickiej Hali Parkowej Węgrzy dali 36 przedstawień przy kompletach publiczności.

Na program przeszło 2,5-godzinne przedstawienie składa się sześć obrazów, które zatytułowano: „Sen o Budapeszcie”, „Wiedeńska krew”, „Rapsodia Cygańska”, „Mademoiselle de Paris”, „Bajeczna Afryka” i „Mambo italiana”.

Wespole, który jutro o godz. 19 po raz pierwszy zaprezentuje się poznańskiej publiczności, występują świetni lodziarze m. in. dwukrotni mistrzyni olimpijskiej i mistrzyni Europy — Marianna Nagy.

Personel techniczny zaraz po przyjeździe do Poznania przystąpił do montowania lodowiska w hali nr 16, w której występować będzie węgierska rewia. Zamrażanie tafl musi trwać bowiem co najmniej 12 godzin. (mi)

20.15 — Ulubieni piosenkarze i orkiestry tan.; 21.27 — Sport; 21.40 Muz. barokowa; 22.10 — Z cyklu: „Opera w przekroju” Peter Cornelius: Cyrulik z Bagdadu; 23.10 — Słynne Orkiestry Rozrywkowe.

Telewizja

POZNAN: 18.10 — „Miś z okienka” (W-wa); 18.25 — Film z cyklu: „Człowiek do wynajęcia” (lok.); 18.55 — Program muzyczny „Artyści w szkolnych mundurkach” (Kat.); 19.30 — Dziennik telew. — (W-wa); 20 — Transmisja z Teatru Komedia w Warszawie — komedia III Ifa i Eugeniusza Piotrowa „Złoty cielnak” (W-wa); 22.15 Ostatnie wiadomości (W-wa)

Wystaw

BIBLIOTEKA UNIwersytecka — ul. Ratajczaka 10 — Urbaniśtyka w książce polskiej.

Dyżury pełnią

SZPITAL IM. PAWŁOWA — chirurgia — internia, ul. Garbary 17 tel. 549-04
A P T E K I: Mickiewicza 22, Alfreda Lampęgo 2, Dzierżyńskiego 107, Matejki 1, Głogowska 146, Główna 53.

K. NOWOWIEJSKI

W ramach inwestycji drogowej przystąpi się do budowy mostów na tzw. trasie Chwaliszewskiej, w pierwszej kolejności Mostu Chrobrego. Kłównie w 1962 r. rozpocznie się budowę ul. Starołęckiej oraz przeprowadzi się kapitalny remont ul. Grunwaldzkiej.

W przyszłym roku projektuje się oddać do użytku 2.854 mieszkań o ponad 8.300 izbach. Z tej liczby Rada Narodowa za pośrednictwem DBOR wybuduje ok. 2.920 izb, to jest o 25,5 proc. więcej niż w roku bieżącym. Równocześnie w mieście znajdzie się w budowie (stany surowe) 11.255 izb.

Znaczej poprawie ma ulec sytuacja w dziedzinie konserwacji domów mieszkalnych. Na remonty bowiem przeznaczono ponad 65 mln. zł. Za tę kwotę, większą o 15 mln. zł niż w tym roku, zamierza miasto wyremontować 410 budynków.

Nakłady inwestycyjne na urządzenia kulturalne i socjalne wyniosą 93,7 mln. zł z tego 61,2 mln. zł na oświatę. Kredyty te pozwolą m. in. na ukończenie budowy 6 obiektów szkolnych o 82 izbach.

W lecznictwie zamkniętym, oprócz przyrostu 60 łóżek w szpitalu Miejskim im. Raszeja niewiele się zmieni. Natomiast plan przewiduje dalszy rozwój lecznictwa otwartego. M. in. powstaną nowe przychodnie rejonowe przy ulicach: Grochowskiej, Dąbrowskiej, Ostrowskiej, w Krzyżownikach oraz na Solaczcu.

Prawidłowa realizacja zatwierdzonego planu gospodarczego i budżetu na rok 1962 zależna jest nie tylko od Rady i jej Prezydium, ale także całego społeczeństwa. Pomoc ze strony mieszkańców może w dużej mierze przyspieszyć np. wykonanie zadań w zakresie urządzeń komunalnych i nie tylko.

A. S.

Złote gody

Przeżył wspólnie pół wieku bez zadrażeń, konfliktów i nieporozumień, doczekanie się w czwartym dziesiątku jubileuszu — to chyba najczęściej zdarzające się zjawisko w życiu dwojga ludzi. Taki jubileusz, 50-lecie pożycia małżeńskiego, obchodzili w tych dniach stali czytelnicy „Głosu” — Helena i Adolf Klapczyński, zamieszkalni w Poznaniu przy ul. Gromadzkiej 101.

Sędziwi Jubiliaci — pani Helena liczy sobie 78, a pan Adolf 79 lat — wychowali czworo dzieci i doczekali się 14 wnucząt. W długim okresie swego życia, Klapczyńscy mieszkali w różnych miejscowościach Wielkopolski, a od 16 lat mieszkają w Poznaniu pod opieką dzieci.

Do licznych życzeń, jakie Jubiliaci otrzymali w dniu uroczystości i my dołączamy swoje — Ad multos annos! (—)

ŚWIADCZENIE NA SFOS — SPOŁECZNYM OBOWIĄZKIEM KAŻDEGO OBYWATELA

Na szkoły Tysiąclecia

W ubiegłą sobotę wieczorem hala 16 MTP rozbrzmiewała rzesistymi brawami. Publiczność poznańska nagradzała występy — zdobywającego coraz większą popularność Zespołu Pieśni i Tańca „Wielkopolska” przy Komitecie Miejskim ZMS w Poznaniu.

Zespół wystąpił z uroczystym programem, w którym oprócz piosenek i tańców (przede wszystkim z folkloru wielkopolskiego) w tradycyjnym układzie, znalazły się pozycje z rodzaju scenek charakterystycznych.

Pierwszy po dłuższej przerwie występ Zespołu „Wielkopolska” dla mieszkańców Poznania nasunął szereg spostrzeżeń, bardzo pochlebnych dla członków Zespołu i jego kierownictwa. Przede wszystkim duża poprawność dyktynki i muzycznego wykonawstwa piosenek każe się domyślać znacznego wysiłku Zespołu włożonego właśnie w tym kierunku. Duża swoboda, brak skrepowania i wyczuwanie potrzeb estrady, to dalsze cechy dodatnie sobotniego występu.

Na specjalne uznanie zasługuje fakt przekazania całego dochodu z koncertu na konto funduszu budowy szkoły 1000-lecia ZMS w Zielonej Górze. (hwl)

Niedzielne święto pielęgniarek

W minioną niedzielę sala konferencyjna HCP zapelniała się tym razem nie pracownikami zakładu, lecz absolwentkami Państwowej Szkoły Pielęgniarskiej. Tak się złożyło, że jubileusz 40-lecia pierwszej jego typy szkoły w kraju, przypadł niemal w przededniu Dnia Nauczyciela. Do Poznania zjechało 350 słuchaczek z różnych województw. Najwięcej przybyło oczywiście absolwentek z naszego miasta.

Z wielką uwagą goście, jak i absolwentki wysłuchały referatu o historii szkoły. Dla niektórych, zwłaszcza z pierwszych, przedwojennych kursów, referat stanowił skalę porównawczą między — wczoraj a dziś. Bo, to że poznańska szkoła w ciągu 40 lat swe go istnienia przechodziła rozmaite przemiany — nie ulega wątpliwości. Podkreślali to zresztą wszyscy goście zjazdu, którym nie obojętne są osiągnięcia tej placówki.

Wiceminister zdrowia i opieki społecznej — doc. dr Feliks Widy-Wirski powiedział m. in., że właśnie kadry pielęgniarskie pozwalają na rozwój nowoczesnego systemu lecznictwa. Wprost trud-

Zakład — jubilat

Poznańskie Zakłady Chemiczne Przemysłu Terenowego, to sześć placówek, 350 pracowników, produkcja częściowo eksportowa i antyimportowa o wartości 80 milionów zł. Tak w skrócie telegraficznym wyglądają dane o przedsiębiorstwie obchodzącym w tych dniach 10-lecie istnienia.

Gdy w roku 1951 utworzono PZCH liczyły one już wprawdzie 5 placówek, lecz wartość ich produkcji wynosiła wtedy zaledwie około 16 mln. zł. Przez 10 lat wiele się zmieniło — rozrosły się placówki, wzrosła asortyment. Z ciekawostek, które zainteresują ogół Czytelników — podajemy:

PZCH jest jedynym producentem w Polsce węgla magnesu. Jest to produkcja antyimportowa, tak samo, jak wytwarzany tu azmot A, produkt eliminujący w 70 proc. azbest sprowadzany również z zagranicy. Chociaż często używamy określenia „wszystko do kitu” — to poznański kit zdobył sobie rynki Czechosłowacji, Ghany, Sierra-Leone, a farby i lakiery wędrują do Rumunii.

Największą prężność rozwojową wykazuje oddział tworzyw sztucznych.

Na uroczystości jubileuszu, która odbyła się w minioną sobotę, obecni byli przedstawiciele władz, kierownictwo przedsiębiorstwa oraz pracownicy. 48 z nich otrzymało za wieloletnią pracę nagrody pieniężne. Na specjalne uznanie zasłużyli: kierownik działu farb i lakierów — Stanisław Matela, pracujący już 40 lat oraz jego brat Józef, mający poza sobą 35 lat pracy zawodowej.

Uroczystości zakończyły występy zespołu MZS z Technikum Chemicznego, nad którym przedsiębiorstwo sprawuje patronat. (jk)

no sobie w obecnej chwili wyobrazić szpital bez pielęgniarek, bezpośrednich pomocniczek lekarskich.

*

Najlepszym chyba wyrazem uznania dla 40-letniej działalności szkoły było przyznanie jej przez Prezydium WRN Honorowej Odznaki za „Zasługi w rozwoju województwa”. Jest to pierwsza szkoła w Wielkopolsce, która otrzymała takie zaszczytne wyróżnienie.

Odnaczenia, nagrody, dyplomy uznania otrzymały również indywidualnie absolwentki pracujące obecnie w swoim zawodzie oraz niektóre pielęgniarki — rencistki. Jubileuszowy zjazd stał się więc okazją do oficjalnego podziękowania wszystkim tym, które w swej codziennej, ofiarnej pracy pomagają w pielęgnowaniu i leczeniu chorych.

Ministerstwo Zdrowia i Opieki Społecznej przyznało odznakę za „Wzorową pracę w służbie zdrowia” — dyrektorkę szkoły — mgr W. A. Dardzińskiej. Prezydium RN m. Poznania natomiast przyznało 20 najbardziej ofiarnym pielęgniarkom nagrody rzeczowe, a Akademia Medyczna — 16.

Na około 350 pielęgniarek zatrudnionych w kolejowej służbie zdrowia 51 ukończyło poznańską szkołę. O tych najlepszych spośród nich nie zapomnieli w dniu jubileuszu dyrekcja OKP, 6 pielęgniarek otrzymało odznaki „Przodzącego Kolejarza”, 12 — nagrody pieniężne, a 8 — książkowe.

Prawdziwą owacę zgotowały absolwentki reprezentantom Wojska Polskiego, którzy wręczyli nagrody, listy pochwalne i kwiaty 17 zasłużonym pielęgniarkom zatrudnionym w Wojskowym Szpitalu Rejonowym. Wśród nich nagrodzono pielęgniarkę Irenę Krajewską, która należy do jednego z najstarszych absolwentek szkoły i od początku swej kariery zawodowej pracuje w tym szpitalu.

Niemalże zasługi w wychowywaniu młodych kadr pielęgniarskich mają instruktorki, a także personel administracyjny, dla których również przeznaczono nagrody. Natomiast Zarząd Główny PCK przyznał Honorowe Odznaki PCK długoletnim pracownikom administracyjnym szkoły — Stanisławie Biegąńskiej i Antoninie Zakrzewskiej.

Przerwa obiadowa zamieniła się w spotkanie towarzyskie. Nic dziwnego. Niektóre absolwentki, dawniej — na kursie — tak bardzo zaprzyjaźnione ze sobą spotkały się znów po kilku czy kilkunastu latach.

Po obiedzie zajęło się na zjeździe głównymi problemami zawodu pielęgniarskiego. Temat jak najbardziej aktualny i dlatego w dyskusji zabierali głosy wiele absolwentek. Mówiono o istniejących jeszcze trudnościach w pracy pielęgniarskiej, oraz o osiągnięciach tego zawodu. We wszystkich wypowiedziach przebiegała troska o systematyczne podnoszenie kwalifikacji pielęgniarek.

Wieczorem nastąpiło zakończenie zjazdu, który długo pozostanie w pamięci absolwentek. Bo nie można zapomnieć chwili, które ułatwiły spotkanie drogich sercu osób, ale również zaopatrzyły w szereg wskazań przy pełnieniu tak bardzo humanitarnego zawodu, jakim jest pielęgniarswo. (an)

INFORMUJEMY

Klub Wolnej Myśli, ul. Woźna 12, zaprasza dzisiaj o godz. 18 na kolejny odczyt prof. E. Kurzyńskiego z cyklu „Jak patrzeć na dzieło sztuki”.

Zarząd Oddziału Polskiego Związku Inżynierów i Techników Budownictwa zawiadamia, że dziś o godz. 19 w sali ul. Szkolna 1 (w ramach współpracy międzynarodowej) inż. Dobiesław Jętcz z Jugosławii wygłosi odczyt na temat „Konstrukcje sprężone”.

Oddział Poznański Polskiego Towarzystwa Miłośników Astronomii wyświeta 15 bm. o godz. 18 w sali Towarzystwa, St. Rynek 10 trzy filmy naukowe.